

# HP Deskjet D5500 Printer series



## Ajutor Windows

# HP Deskjet D5500 Printer series





# Cuprins

|          |                                                                                                                   |           |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1</b> | <b>Cum pot să?</b>                                                                                                | <b>3</b>  |
| <b>2</b> | <b>Finalizarea configurării echipamentului Imprimantă HP</b>                                                      |           |
|          | Conexiune fără fir folosind One Button Wireless Setup (Configurarea fără fir cu un buton)<br>cu un ruter WPS..... | 5         |
|          | Conexiune fără fir tradițională.....                                                                              | 6         |
|          | Conexiune USB.....                                                                                                | 7         |
|          | Instalarea software-ului pentru conexiunea la rețea.....                                                          | 8         |
| <b>3</b> | <b>Cunoașterea echipamentului Imprimantă HP</b>                                                                   |           |
|          | Componentele imprimantei.....                                                                                     | 9         |
|          | Caracteristicile panoului de control.....                                                                         | 10        |
| <b>4</b> | <b>Imprimare</b>                                                                                                  |           |
|          | Imprimare documente.....                                                                                          | 11        |
|          | Imprimarea fotografiilor.....                                                                                     | 12        |
|          | Imprimare plicuri.....                                                                                            | 15        |
|          | Imprimarea pe suporturi speciale.....                                                                             | 16        |
|          | Imprimarea unei pagini Web.....                                                                                   | 22        |
| <b>6</b> | <b>Lucrul cu cartușele</b>                                                                                        |           |
|          | Verificarea nivelului de cerneală.....                                                                            | 31        |
|          | Comandarea consumabilelor de cerneală.....                                                                        | 32        |
|          | Modul cerneală-salvare de siguranță.....                                                                          | 33        |
|          | Curățarea automată a cartușelor de imprimare.....                                                                 | 34        |
|          | Curățarea manuală a cartușelor de imprimare.....                                                                  | 34        |
|          | Înlocuirea cartușelor.....                                                                                        | 36        |
|          | Informații privind garanția cartușelor.....                                                                       | 38        |
| <b>7</b> | <b>Rezolvarea unei probleme</b>                                                                                   |           |
|          | Asistență HP.....                                                                                                 | 39        |
|          | Depanarea configurării.....                                                                                       | 40        |
|          | Depanarea imprimării.....                                                                                         | 44        |
|          | Erori.....                                                                                                        | 48        |
| <b>9</b> | <b>Informații tehnice</b>                                                                                         |           |
|          | Notă.....                                                                                                         | 59        |
|          | Specificații.....                                                                                                 | 59        |
|          | Programul de protecție a mediului.....                                                                            | 60        |
|          | Notificări despre reglementări.....                                                                               | 63        |
|          | Declarații de reglementare fără fir.....                                                                          | 66        |
|          | <b>Index</b> .....                                                                                                | <b>69</b> |



---

# 1 Cum pot să?

Învățați cum să folosiți echipamentul Imprimantă HP

- „[Încărcarea suportului](#)” la pagina 29
- „[Înlocuirea cartuşelor](#)” la pagina 36
- „[Conexiune fără fir folosind One Button Wireless Setup \(Configurarea fără fir cu un buton\) cu un ruter WPS](#)” la pagina 5



## 2 Finalizarea configurării echipamentului Imprimantă HP

- [Conexiune fără fir folosind One Button Wireless Setup \(Configurarea fără fir cu un buton\) cu un ruter WPS](#)
- [Conexiune fără fir tradițională](#)
- [Conexiune USB](#)
- [Instalarea software-ului pentru conexiunea la rețea](#)

### Conexiune fără fir folosind One Button Wireless Setup (Configurarea fără fir cu un buton) cu un ruter WPS

Pentru a conecta echipamentul Imprimantă HP la o rețea fără fir folosind WiFi Protected Setup (WPS), veți avea nevoie de următoarele:

- ☐ O rețea fără fir 802.11 care include un punct de acces fără fir WPS sau un ruter fără fir.
- ☐ Un calculator desktop sau laptop, fie cu suport de rețea fără fir, fie cu un card interfață de rețea (NIC). Computerul trebuie să fie conectat la rețeaua fără fir pe care doriți să instalați Imprimantă HP.

#### Conexiune fără fir folosind One Button Wireless Setup (Configurarea fără fir cu un buton) cu un ruter WPS

1. Optați pentru una din următoarele acțiuni:

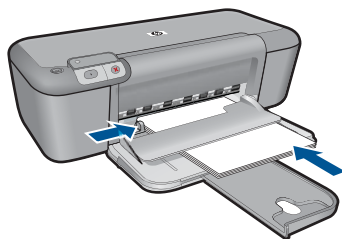
##### Folosiți metoda Push Button (Apăsare buton) (PBC)

- a. Configurați o conexiune fără fir.
  - ☐ Apăsați și mențineți apăsat butonul **Fără fir** timp de 2 secunde.
  - ☐ Apăsați butonul corespunzător de pe ruterul WPS sau alt dispozitiv de rețea.
  - ☐ Pictograma Fără fir și bara de putere a semnalului apar pline la o configurare reușită a rețelei fără fir.
- b. Instalați software-ul.

 **Notă** Produsul pornește un cronometru timp de aproximativ 2 minute, când trebuie să fie apăsat butonul corespunzător de pe dispozitivul de rețea.

##### Folosiți metoda PIN

- a. Încărcați hârtia.
  - ☐ Introduceți topul de hârtie în tava de alimentare cu latura mică orientată spre înainte și cu fața de imprimat în jos.
  - ☐ Împingeți topul de hârtie spre înainte până când se oprește.
  - ☐ Glisați ghidajul pentru lățimea hârtiei spre dreapta până când se oprește lângă muchia hârtiei.



- b. Inițiați configurarea protejată WiFi.
  - ☐ Apăsați și mențineți apăsat butonul **Reluare** timp de 2 secunde.
  - ☐ Testul fără fir începe.
  - ☐ Raportul de test pentru conexiunea fără fir și raportul de configurare a rețelei sunt imprimate automat.
- c. Configurați o conexiune fără fir.
  - ☐ Apăsați și mențineți apăsat butonul **Fără fir** timp de 2 secunde.
  - ☐ Introduceți PIN-ul pe un computer pentru ruter.
  - ☐ Pictograma Fără fir și bara de putere a semnalului apar pline la o configurare reușită a rețelei fără fir.
- d. Instalarea software-ului

---

 **Notă** Produsul pornește un cronometru timp de aproximativ 2 minute, când trebuie să fie apăsat butonul corespunzător de pe dispozitivul de rețea.

---

2. Vizualizați o animație pentru acest subiect.

### Subiecte înrudite

[„Instalarea software-ului pentru conexiunea la rețea” la pagina 8](#)

## Testați configurarea conexiunii fără fir și imprimați pagina de configurare a rețelei

Testul de rețea fără fir realizează o serie de teste pentru a determina dacă rețeaua este configurată corect. Puteți imprima testul de rețea fără fir în orice moment.

Puteți imprima o pagină de configurare a rețelei pentru a vedea setările precum adresa IP, modul de comunicare și numele rețelei (SSID).

### Pentru a imprima pagina de configurare a rețelei

- ▲ Apăsați și mențineți apăsat butonul **Reluare** pentru a iniția testul fără fir și a imprima paginile de configurare a rețelei și de test al rețelei.

## Conexiune fără fir tradițională

Pentru a conecta Imprimantă HP la o rețea integrată fără fir WLAN 802.11, trebuie să efectuați următoarele acțiuni:

- O rețea fără fir 802.11 care include un ruter sau punct de acces fără fir.  
În cazul în care conectați echipamentul Imprimantă HP la o rețea fără fir cu acces la Internet, HP vă recomandă să utilizați un ruter fără fir (punct de acces sau stație de bază) care utilizează protocolul DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol).
- Un calculator desktop sau laptop, fie cu suport de rețea fără fir, fie cu un card interfață de rețea (NIC). Computerul trebuie să fie conectat la rețeaua fără fir pe care doriți să instalați Imprimantă HP.
- Nume de rețea (SSID).
- Cheie WEP sau parolă WPA (dacă este necesar).

### Conectarea produsului

1. Introduceți CD-ul cu software al produsului în unitatea CD-ROM a computerului.
2. Urmăriți instrucțiunile de pe ecran.  
Dacă vi se solicită, conectați produsul la computer folosind cablul de instalare USB inclus în cutie. Produsul va încerca să se conecteze la rețea. În cazul în care conexiunea eșuează, urmați mesajele pentru a corecta problema, apoi încercați din nou.
3. Când instalarea este încheiată, vi se va cere să deconectați cablul USB și să testați conexiunea la rețeaua fără fir. După ce produsul se conectează la rețea, instalați software-ul pe fiecare computer care va folosi produsul în rețea.

### Subiecte înrudite

[„Instalarea software-ului pentru conexiunea la rețea” la pagina 8](#)

## Conexiune USB

Echipamentul Imprimantă HP acceptă un port USB 2.0 High Speed în spate pentru conectarea la computer.

Dacă folosiți un cablu USB pentru a conecta echipamentul Imprimantă HP la un computer în rețea, puteți seta partajarea imprimantei pe computer. Acest lucru le permite altor computere din rețea să imprime pe echipamentul Imprimantă HP folosind computerul dumneavoastră ca gazdă.

Computerul **gazdă** (computerul dumneavoastră, conectat direct la Imprimantă HP printr-un cablu USB) are funcționalitate software completă. Celelalte calculatoare din rețea, denumite calculatoare **client**, au acces numai la caracteristicile de imprimare. Pentru performanță optimă, HP recomandă până la 5 computere. Celelalte funcții trebuie să le efectuați de la computerul gazdă sau de la panoul de control al echipamentului Imprimantă HP.

### Conectarea produsului cu un cablu USB

- ▲ Consultați ghidul Start aici livrat cu produsul pentru informații despre conectarea la un computer cu un cablu USB.



**Notă** Nu conectați cablul USB la produs până nu vi se solicită acest lucru.

### Pentru a activa partajarea imprimantei pe un computer cu Windows

- ▲ Consultați ghidul utilizatorului livrat împreună cu computerul sau consultați Asistența de pe ecran din Windows.

## Instalarea software-ului pentru conexiunea la rețea

Utilizați această secțiune pentru a instala software-ul HP Photosmart pe un computer conectat la o rețea. Înainte de a instala software-ul, asigurați-vă că ați conectat echipamentul Imprimantă HP la o rețea. Dacă echipamentul Imprimantă HP nu a fost conectat la o rețea, urmați instrucțiunile de pe ecran în timpul instalării software-ului pentru a conecta produsul la rețea.

 **Notă** În cazul în care calculatorul dvs. este configurat să se conecteze la o serie de unități din rețea, asigurați-vă că este conectat la respectivele unități înainte de a instala software-ul. În caz contrar, aplicația de instalare a software-ului HP Photosmart ar putea încerca să utilizeze una dintre literele rezervate, iar dvs. nu veți putea accesa unitatea respectivă a calculatorului.

**Notă** Durata instalării variază între 20 și 45 de minute în funcție de sistemul de operare, spațiul disponibil și viteza procesorului.

### Pentru a instala software-ul Windows HP Photosmart pe un computer legat în rețea

1. Părăsiți toate aplicațiile care rulează pe calculatorul dvs.
2. Introduceți CD-ul Windows livrat împreună cu produsul în unitatea CD-ROM a computerului și urmați instrucțiunile de pe ecran.

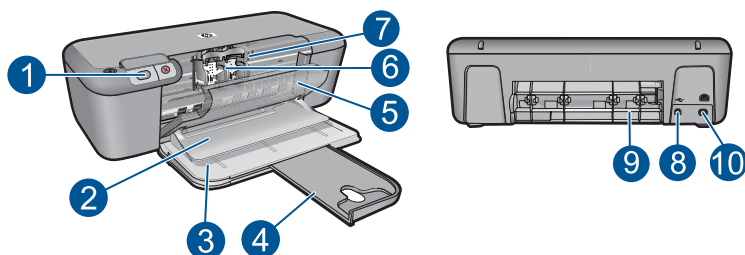
 **Notă** Dacă echipamentul Imprimantă HP nu este conectat la o rețea, conectați produsul la computer folosind cablul de instalare USB livrat în cutie. Nu conectați cablul de instalare USB la computer **până când** vi se solicită. Produsul va încerca apoi să se conecteze la rețea.

3. Dacă apare o casetă de dialog despre firewall-uri, urmați instrucțiunile. Dacă apar mesaje pop-up generate de paravanul de protecție, trebuie să acceptați sau să permiteți afișarea mesajelor pop-up.
4. În ecranul **Connection Type** (Tip conexiune), selectați opțiunea adecvată, apoi faceți clic pe **Next** (Următorul).  
Se afișează ecranul **Searching** (Căutare) în timp ce programul de instalare caută produsul în rețea.
5. În ecranul **Printer Found (Imprimantă găsită)**, verificați dacă descrierea imprimantei este corectă.  
Dacă sunt găsite mai multe imprimante în rețea, se afișează ecranul **Printers Found** (Imprimante găsite). Selectați produsul pe care doriți să îl conectați.
6. Urmăriți instrucțiunile pentru a instala software-ul.  
După ce ați terminat de instalat software-ul, produsul este pregătit pentru utilizare.
7. Pentru a testa conexiunea la rețea, imprimați de la computer un raport auto-test pe produs.

# 3 Cunoașterea echipamentului Imprimantă HP

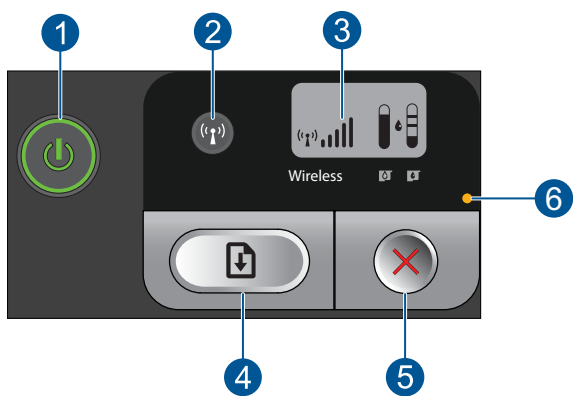
- [Componentele imprimantei](#)
- [Caracteristicile panoului de control](#)

## Componentele imprimantei



|    |                                                                                      |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | Panou de control                                                                     |
| 2  | Tavă de ieșire                                                                       |
| 3  | Tava de alimentare                                                                   |
| 4  | Extensia tăvii de alimentare                                                         |
| 5  | Ușă de acces spate                                                                   |
| 6  | Cartușe de imprimare                                                                 |
| 7  | Zona de acces la cartușe                                                             |
| 8  | Port USB                                                                             |
| 9  | Ușă de acces spate                                                                   |
| 10 | Conexiune de alimentare: Nu se va utiliza decât cu adaptorul electric furnizat de HP |

# Caracteristicile panoului de control



|   |                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | <b>Aprins:</b> Pornește sau oprește produsul. Când produsul este oprit, se folosește o cantitate minimă de energie electrică. Pentru a elimina complet puterea, opriți produsul și deconectați cablul de alimentare.                             |
| 2 | <b>Fără fir:</b> Pornește sau oprește conexiunea radio fără fir.                                                                                                                                                                                 |
| 3 | <b>LCD semnal fără fir și nivel de cerneală:</b> Indică puterea semnalului fără fir și nivelul curent de cerneală.                                                                                                                               |
| 4 | <b>Reluare:</b> Trimite o instrucțiune către Imprimantă HP pentru a continua după ce problema este rezolvată. Dacă este apăsat timp de două secunde, echipamentul Imprimantă HP imprimă paginile de configurare a rețelei și de test al rețelei. |
| 5 | <b>Revocare:</b> Anulează imprimarea activă curentă sau lucrarea de aliniere sau procesul WPS din sistem.                                                                                                                                        |
| 6 | <b>Indicatorul luminos Eroare:</b> Se aprinde intermitent dacă echipamentul Imprimantă HP are o eroare.                                                                                                                                          |

## 4 Imprimare

Alegeți o lucrare de imprimare pentru a continua.



„[Imprimare documente](#)” la pagina 11



„[Imprimarea fotografiilor](#)” la pagina 12



„[Imprimare plicuri](#)” la pagina 15



„[Imprimarea pe suporturi speciale](#)” la pagina 16



„[Imprimarea unei pagini Web](#)” la pagina 22

### Subiecte înrudite

- „[Încărcarea suportului](#)” la pagina 29
- „[Tipuri de hârtie recomandate pentru imprimare](#)” la pagina 27

## Imprimare documente

Majoritatea setărilor de imprimare sunt tratate automat de către aplicația software. Este necesar să modificați manual setările numai atunci când modificați calitatea imprimării, când imprimați pe anumite tipuri de hârtie sau pe folii transparente sau când utilizați caracteristici speciale.

### Tipărirea dintr-o aplicație software

1. Asigurați-vă că tava de alimentare conține hârtie.
2. În meniul **File** (Fișier) al aplicației, faceți clic pe **Print** (Imprimare).
3. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.
4. Dacă doriți să modificați setările, executați clic pe butonul care deschide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți).

În funcție de aplicația software utilizată, butonul poate avea o denumire de tipul **Properties** (Proprietăți), **Options** (Opțiuni), **Printer Setup** (Configurare imprimantă), **Printer** (Imprimantă) sau **Preferences** (Preferințe).



**Notă** Atunci când tipăriți o fotografie, trebuie să selectați opțiunile pentru hârtia foto respectivă și pentru îmbunătățirea calității foto.

5. Selectați opțiunile corespunzătoare operației de imprimare utilizând caracteristicile disponibile pe filele **Advanced** (Avansat), **Printing Shortcuts** (Comenzi rapide de imprimare), **Features** (Caracteristici), și **Color** (Culoare).
- 
-  **Sfat** Puteți să selectați cu ușurință opțiunile corespunzătoare pentru lucrarea de imprimare, alegând una dintre activitățile de imprimare predefinite din fila **Printing Shortcuts** (Comenzi rapide imprimare). Faceți clic pe un tip de lucrare de imprimare din lista **Printing Shortcuts** (Comenzi rapide imprimare). Setările implicite pentru tipul respectiv de lucrare de imprimare sunt stabilite și rezumate în fila **Printing Shortcuts** (Comenzi rapide imprimare). Dacă este necesar, puteți regla setările de aici și salva setările personalizate ca nouă comandă rapidă de imprimare. Pentru a salva o comandă rapidă personalizată de imprimare, selectați comanda rapidă și faceți clic pe **Save As** (Salvare ca). Pentru a șterge o comandă rapidă, selectați comanda rapidă și faceți clic pe **Delete** (Ștergere).
- 
6. Executați clic pe **OK** pentru a închide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți).
  7. Executați clic pe **Print** (Tipărire) sau pe **OK** pentru a începe tipărirea.

#### Subiecte înrudite

- [„Tipuri de hârtie recomandate pentru imprimare”](#) la pagina 27
- [„Încărcarea suportului”](#) la pagina 29
- [„Vizualizarea rezoluției de imprimare”](#) la pagina 24
- [„Crearea comenzilor rapide de imprimare personalizate”](#) la pagina 24
- [„Configurarea setărilor de imprimare implicite”](#) la pagina 26
- [„Opriti lucrarea curentă”](#) la pagina 57

## Imprimarea fotografiilor

### Pentru a imprima o fotografie pe hârtie foto

1. Scoateți toată hârtia din tava de alimentare, apoi încărcați hârtia foto cu fața de imprimat în jos.



2. În meniul **File** (Fișier) al aplicației, faceți clic pe **Print** (Imprimare).
3. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.
4. Faceți clic pe butonul care deschide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți). În funcție de aplicația software utilizată, butonul poate avea o denumire de tipul **Properties** (Proprietăți), **Options** (Opțiuni), **Printer Setup** (Configurare imprimantă), **Printer** (Imprimantă) sau **Preferences** (Preferințe).
5. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici).
6. În zona **Basic Options** (Opțiuni de bază), selectați tipul corespunzător de hârtie foto din lista verticală **Paper Type** (Tip hârtie).
7. În zona **Resizing Options** (Opțiuni redimensionare), faceți clic pe dimensiunea corespunzătoare hârtiei din lista **Size** (Dimensiune). Dacă dimensiunea și tipul de hârtie nu sunt compatibile, software-ul produsului afișează un avertisment și vă permite să selectați altă dimensiune sau alt tip.
8. În zona **Basic Options** (Opțiuni de bază), selectați o calitate înaltă a imprimării, precum **Best** (Optim) din lista verticală **Print Quality** (Calitate imprimare).



**Notă** De la rezoluție dpi maximă, mergeți în fila **Advanced** (Complex) și apoi selectați **Enabled** (Activat) din lista verticală **Maximum dpi** (Dpi maxim). Pentru informații suplimentare, consultați „[Imprimarea în modul dpi maxim](#)” la pagina 23.

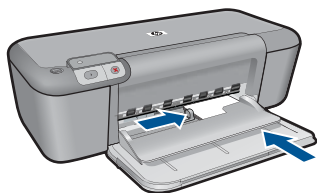
9. Faceți clic pe **OK** pentru a reveni la caseta de dialog **Properties** (Proprietăți).
10. (Opțional) Dacă doriți să imprimați fotografia alb-negru, faceți clic pe fila **Color** și selectați caseta **Print in grayscale** (Imprimare în tonuri de gri). Din lista verticală **Photo fix** (Retuș foto), selectați una din următoarele opțiuni:
  - **High Quality** (Calitate superioară): folosește toate culorile disponibile pentru a imprima fotografia în nuanțe de gri. Acest lucru creează umbre naturale de gri.
  - **Black Ink Only** (Numai cartuș negru): folosește cerneala neagră pentru a imprima fotografia în nuanțe de gri. Umbra de gri este creată prin variația modelelor de puncte negre, ceea ce poate duce la o imagine granulată.
11. Faceți clic pe **OK**, apoi faceți clic pe **Print** (Imprimare) sau pe **OK** în caseta de dialog **Print** (Imprimare).



**Notă** Nu lăsați hârtia foto neutilizată în tava de alimentare. Este posibil ca hârtia să se curbeze, ceea ce poate duce la scăderea calității imprimatelor. Hârtia foto trebuie să fie netedă pentru imprimare.

### Pentru a imprima o imagine fără chenar

1. Scoateți hârtia din tava de alimentare.
2. Puneți hârtia fotografică imprimată cu fața în jos pe partea dreaptă a tăvii de alimentare.



3. În meniul **File** (Fișier) al aplicației, faceți clic pe **Print** (Imprimare).
4. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.
5. Faceți clic pe butonul care deschide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți). În funcție de aplicația software utilizată, butonul poate avea o denumire de tipul **Properties** (Proprietăți), **Options** (Opțiuni), **Printer Setup** (Configurare imprimantă), **Printer** (Imprimantă) sau **Preferences** (Preferințe).
6. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici).
7. În lista **Size** (Dimensiunile sunt)is, faceți clic pe dimensiunile hârtiei foto încărcate în tava de alimentare.  
Dacă o imagine fără chenar poate fi imprimată cu dimensiunile specificate, caseta **Borderless printing** (Imprimare fără chenar) este activată.
8. În lista verticală **Paper Type** (Tip hârtie), faceți clic pe **More** (Mai multe), apoi selectați tipul corespunzător de hârtie.



**Notă** Nu puteți să imprimați o imagine fără chenar dacă tipul de hârtie este setat pe **Plain paper** (Hârtie simplă) sau pe un alt tip de hârtie decât hârtie foto.

9. Selectați caseta **Borderless printing** (Imprimare fără chenar), dacă aceasta nu este deja bifată.  
Dacă dimensiunile și tipul hârtiei fără chenar nu sunt compatibile, software-ul produsului afișează un avertisment și vă permite să selectați alt tip sau alte dimensiuni.
10. Faceți clic pe **OK**, apoi faceți clic pe **Print** (Imprimare) sau pe **OK** în caseta de dialog **Print** (Imprimare).



**Notă** Nu lăsați hârtia foto neutilizată în tava de alimentare. Este posibil ca hârtia să se curbeze, ceea ce poate duce la scăderea calității imprimatelor. Hârtia foto trebuie să fie netedă pentru imprimare.

### Subiecte înrudite

- [„Încărcarea suportului” la pagina 29](#)
- [„Imprimarea în modul dpi maxim” la pagina 23](#)
- [„Vizualizarea rezoluției de imprimare” la pagina 24](#)

- „Crearea comenzilor rapide de imprimare personalizate” la pagina 24
- „Configurarea setărilor de imprimare implicite” la pagina 26
- „Opriti lucrarea curentă” la pagina 57

## Imprimare plicuri

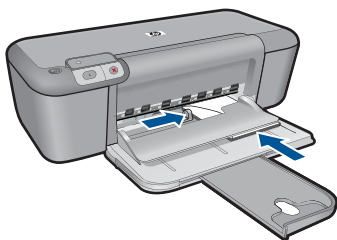
Puteți să încărcați unul sau mai multe plicuri în tava de alimentare a echipamentului Imprimantă HP. Nu utilizați plicuri lucioase, cu model în relief sau plicuri care au cleme sau ferestre.



**Notă** Pentru detalii suplimentare referitoare la formatarea textului în vederea imprimării pe plicuri, consultați fișierele de asistență ale softului de procesare a textelor. Pentru rezultate optime, utilizați o etichetă pentru adresa expeditorului.

### Pentru a imprima plicuri

1. Glisați ghidul de lățime a hârtiei complet la stânga.
2. Puneți plicurile pe partea dreaptă a tăvii de alimentare. Partea de imprimat trebuie să fie orientată în jos. Clapa trebuie să fie în partea stângă.
3. Împingeți plicurile în imprimantă până când se opresc.
4. Glisați ghidul de lățime a hârtiei ferm spre marginea plicurilor.



5. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
6. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici), și apoi selectați următoarele setări de imprimare:
  - **Paper Type** (Tip hârtie): **Hârtie simplă**
  - **Size** (Dimensiune): O dimensiune de plic adecvată
7. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.

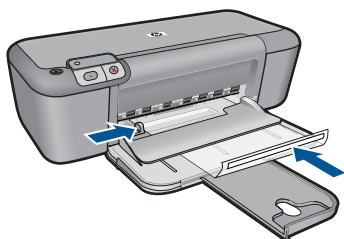
### Subiecte înrudite

- „Încărcarea suportului” la pagina 29
- „Vizualizarea rezoluției de imprimare” la pagina 24
- „Crearea comenzilor rapide de imprimare personalizate” la pagina 24
- „Configurarea setărilor de imprimare implicite” la pagina 26
- „Opriti lucrarea curentă” la pagina 57

## Imprimarea pe suporturi speciale

### Imprimare pe folii transparente

1. Glisați ghidul de lățime a hârtiei complet la stânga.
2. Puneți foliile transparente pe partea dreaptă a tăvii de alimentare. Partea de imprimat trebuie să fie orientată în jos și banda adezivă trebuie să fie orientată cu fața în sus și spre imprimantă.
3. Împingeți cu atenție foliile transparente în imprimantă până când se opresc, astfel încât benzile adezive să nu se prindă una de alta.
4. Glisați ghidul de lățime a hârtiei ferm spre marginea foliilor transparente.



5. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
6. Faceți clic pe fila **Printing Shortcuts** (Scurtături de imprimare).
7. Din lista **Printing Shortcuts** (Scurtături de imprimare), faceți clic pe **Presentation Printing** (Imprimare prezentare) și apoi specificați următoarele setări de imprimare:
  - **Paper Type** (Tip hârtie): Faceți clic pe **More** (Mai multe) și apoi selectați tipul de transparente corespunzător.
  - **Paper Size** (Dimensiune hârtie): O dimensiune de hârtie adecvată
8. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.

### Imprimarea cărților poștale

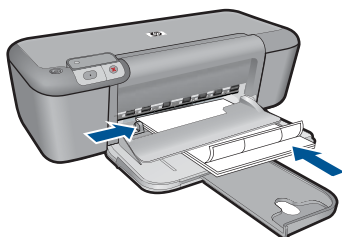
1. Glisați ghidul de lățime a hârtiei complet la stânga.
2. Puneți cărțile poștale pe partea dreaptă a tăvii de alimentare. Partea de imprimat trebuie să fie orientată în jos și marginea scurtă trebuie să fie orientată spre imprimantă.
3. Împingeți cărțile poștale în imprimantă până când se opresc.
4. Glisați ghidul de lățime a hârtiei ferm spre marginea cartelelor.



5. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
6. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici), și apoi specificați următoarele setări de imprimare:
  - **Paper Type** (Tip hârtie): Faceți clic pe **More** (Mai multe), faceți clic pe **Specialty Papers** (Hârtii speciale) și apoi selectați tipul de carte poștală hagaki corespunzător.
  - **Print Quality** (Calitate imprimare): **Normal (Normală)** sau **Best** (Optimă)
  - **Size** (Dimensiune): O dimensiune de carte poștală adecvată
7. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.

### Imprimare etichete

1. Glisați ghidul de lățime a hârtiei complet la stânga.
2. Depărtați marginile foilor de etichete pentru a le separa și apoi aliniați marginile.
3. Puneți colile de etichete pe partea dreaptă a tăvii de alimentare. Partea cu eticheta trebuie să fie orientată în jos.
4. Împingeți colile în imprimantă până când se opresc.
5. Glisați ghidul de lățime a hârtiei ferm spre marginea colilor.

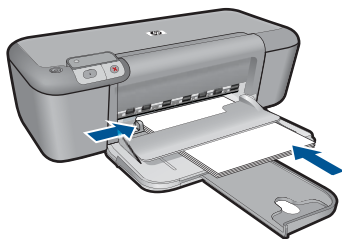


6. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
7. Faceți clic pe fila **Printing Shortcuts** (Scurtături de imprimare).

8. Din lista **Printing Shortcuts** (Scurtături de imprimare), faceți clic pe **General Everyday Printing** (Imprimare zilnică generală) și apoi specificați următoarele setări de imprimare:
  - **Paper Type** (Tip hârtie): **Hârtie simplă**
  - **Paper Size** (Dimensiune hârtie): O dimensiune de hârtie adecvată
9. Executați clic pe **OK**.

### Imprimare broșuri

1. Glisați ghidul de lățime a hârtiei complet la stânga.
2. Puneți hârtia pe partea dreaptă a tăvii de alimentare. Partea de imprimat trebuie să fie orientată în jos.
3. Împingeți hârtia în imprimantă până când se oprește.
4. Glisați ghidul de lățime a hârtiei ferm spre marginea hârtiei.



5. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
6. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici).
7. Specificați următoarele setări de imprimare:
  - **Print Quality** (Calitate imprimare): **Best (Optimă)**
  - **Paper Type** (Tip hârtie): Faceți clic pe **More** (Mai multe) și apoi selectați tipul de hârtie HP jet de cerneală corespunzător.
  - **Orientation**(Orientare): **Portrait** (Portret) sau **Landscape**(Peisaj)
  - **Size** (Dimensiune): O dimensiune de hârtie adecvată
  - **Two-sided printing** (Imprimare față-verso): **Manual**
8. Executați clic pe **OK** pentru a imprima.

### Imprimare felicitări

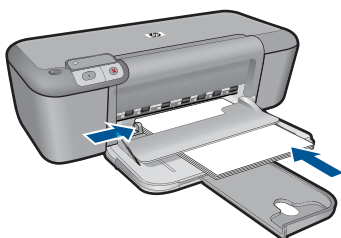
1. Slide the paper-width guide all the way to the left.
2. Depărtați marginile felicitărilor pentru a le separa și apoi aliniați marginile.
3. Place the greeting cards in the right side of the input tray. The side to be printed on should face down.
4. Împingeți felicitările în imprimantă până când se opresc.
5. Slide the paper-width guide firmly against the edge of the cards.



6. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
7. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici), și apoi specificați următoarele setări de imprimare:
  - **Print Quality** (Calitate imprimare): **Normal (Normală)**
  - **Paper Type** (Tip hârtie): Faceți clic pe **More** (Mai multe) și apoi selectați tipul de carte poștală corespunzător.
  - **Size** (Dimensiune): O dimensiune de carte poștală adecvată
8. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.

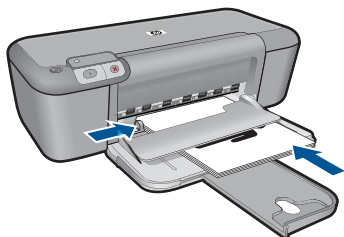
#### Imprimare pliante

1. Slide the paper-width guide all the way to the left.
2. Place plain paper in the right side of the input tray. The side to be printed on should face down.
3. Împingeți hârtia în imprimantă până când se oprește.
4. Slide the paper-width guide firmly against the edge of the paper.



5. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
6. Faceți clic pe fila **Printing Shortcuts** (Scurtături de imprimare).
7. Din lista **Printing Shortcuts** (Comenzi de imprimare), faceți clic pe **Booklet Printing** (Imprimare broșuri).

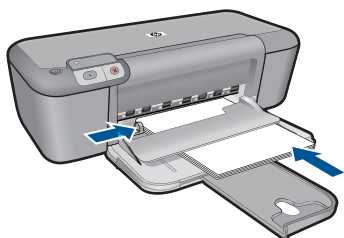
8. Din lista verticală **Print On Both Sides** (Imprimare pe ambele fețe), selectați una din următoarele opțiuni:
  - **Broșură cu margine în stânga**
  - **Broșură cu margine în dreapta**
9. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.
10. When prompted, reload the printed pages in the input tray as shown below.



11. Faceți clic pe **Continue** (Continuare) pentru a termina imprimarea broșurii.

### Imprimare postere

1. Slide the paper-width guide all the way to the left.
2. Place plain paper in the right side of the input tray. The side to be printed on should face down.
3. Împingeți hârtia în imprimantă până când se oprește.
4. Slide the paper-width guide firmly against the edge of the paper.



5. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).
6. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici), și apoi specificați următoarele setări de imprimare:
  - **Paper Type** (Tip hârtie): **Hârtie simplă**
  - **Orientation** (Orientare): **Portrait** (Portret) sau **Landscape** (Peisaj)
  - **Size** (Dimensiune): O dimensiune de hârtie adecvată
7. Faceți clic pe fila **Advanced** (Avansat), apoi faceți clic pe **Printer Features** (Caracteristici imprimantă).
8. În lista verticală **Poster Printing** (Imprimare poster), selectați numărul de foi pentru poster.
9. Faceți clic pe butonul **Select Tiles** (Selectare plăci).

10. Verificați dacă numărul de plăci selectate se potrivește cu foile pentru poster și apoi faceți clic pe **OK**.



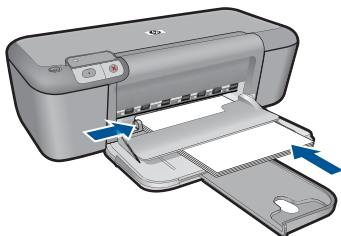
11. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.

#### Imprimare coli pentru transfer termic

1. Slide the paper-width guide all the way to the left.
2. Place the iron-on transfer paper in the right side of the input tray. The side to be printed on should face down.



3. Împingeți hârtia în imprimantă până când se oprește.
4. Slide the paper-width guide firmly against the edge of the paper.



5. Deschideți caseta de dialog **Printer Properties** (Proprietăți imprimantă).

6. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici), și apoi specificați următoarele setări de imprimare:
  - **Print Quality** (Calitate imprimare): **Normal (Normală)** sau **Best** (Optimă)
  - **Paper Type** (Tip hârtie): Faceți clic pe **More** (Mai multe), clic pe **Specialty Papers** (Hârtii speciale) și apoi faceți clic pe **Other specialty paper** (Altă hârtie specială).
  - **Size** (Dimensiune): O dimensiune de hârtie adecvată
7. Faceți clic pe fila **Advanced** (Avansat).
8. Faceți clic pe **Printer Features** (Caracteristici imprimantă), apoi configurați **Mirror Image** (Imagine oglindă) în poziția **On** (Activat).



**Notă** Unele programe software de transfer pe metal nu necesită să imprimați o imagine în oglindă.

9. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.

### Subiecte înrudite

- „[Tipuri de hârtie recomandate pentru imprimare](#)” la pagina 27
- „[Încărcarea suportului](#)” la pagina 29
- „[Vizualizarea rezoluției de imprimare](#)” la pagina 24
- „[Crearea comenzilor rapide de imprimare personalizate](#)” la pagina 24
- „[Configurarea setărilor de imprimare implicite](#)” la pagina 26
- „[Opriti lucrarea curentă](#)” la pagina 57

## Imprimarea unei pagini Web

Puteți imprima o pagină Web la echipamentul Imprimantă HP, din browser-ul Web.

Dacă folosiți Internet Explorer (6.0 sau o versiune superioară) sau Firefox (2.0 sau o versiune superioară) pentru navigare Web, puteți folosi **HP Smart Web Printing** (Imprimare Web inteligentă HP) pentru a asigura imprimarea Web simplă și predictibilă cu control asupra aceia ce doriți și cum doriți să fie imprimat. Puteți accesa **HP Smart Web Printing** (Imprimare Web inteligentă HP) din bara de unelte Internet Explorer. Pentru informații suplimentare despre **HP Smart Web Printing** (Imprimare Web inteligentă HP) consultați fișierul de ajutor furnizat cu acesta.

### Pentru a imprima o pagină Web

1. Asigurați-vă că tava de alimentare conține hârtie.
2. În meniul **File** (Fișier) al browser-ului Web, faceți clic pe **Print** (Imprimare).



**Sfat** Pentru rezultate optime, selectați **HP Smart Web Printing** (Imprimare Web inteligentă HP) din meniul **File** (Fișier). Un semn de validare apare când acesta este selectat.

Apare caseta de dialog **Print** (Imprimare).

3. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.

4. Dacă browser-ul Web acceptă, selectați elementele din pagina Web pe care doriți să le includeți în rezultatul imprimării.  
De exemplu, în Internet Explorer, faceți clic pe fila **Options** (Opțiuni) pentru a selecta opțiuni precum **As laid out on screen** (Așa cum apare pe ecran), **Only the selected frame** (Numai cadrul selectat) sau **Print all linked documents** (Imprimarea tuturor documentelor legate).
5. Faceți clic pe **Print** (Imprimare) sau pe **OK** pentru a imprima pagina Web.

 **Sfat** Pentru a imprima corect paginile Web corect, este posibil să fie necesar să setați orientarea la imprimare pe **Landscape** (Peisaj).

### Subiecte înrudite

- „[Tipuri de hârtie recomandate pentru imprimare](#)” la pagina 27
- „[Încărcarea suportului](#)” la pagina 29
- „[Vizualizarea rezoluției de imprimare](#)” la pagina 24
- „[Crearea comenzilor rapide de imprimare personalizate](#)” la pagina 24
- „[Configurarea setărilor de imprimare implicite](#)” la pagina 26
- „[Opriti lucrarea curentă](#)” la pagina 57

## Imprimarea în modul dpi maxim

Utilizați modul Maximum dpi pentru a imprima imagini clare, de înaltă calitate.

Pentru a beneficia integral de modul Dpi maxim, utilizați-l pentru a imprima imagini de înaltă calitate, precum fotografiile digitale. Când selectați setarea Dpi maxim, software-ul imprimantei afișează rezoluția optimizată în dpi (puncte per inci) la care va imprima echipamentul Imprimantă HP. Imprimarea la dpi maxim este acceptată numai pe următoarele tipuri de hârtie:

- Hârtia foto HP Premium Plus
- Hârtie foto HP Premium
- Hârtie foto HP superioară
- Foto Hagaki

Imprimarea în modul Maximum dpi durează mai mult decât imprimarea cu alte setări și are nevoie de un spațiu liber mai mare pe unitatea de disc.

### Pentru a imprima în modul Dpi maxim

1. Asigurați-vă că tava de alimentare conține hârtie.
2. În meniul **File** (Fișier) al aplicației, faceți clic pe **Print** (Imprimare).
3. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.
4. Faceți clic pe butonul care deschide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți).  
În funcție de aplicația software utilizată, butonul poate avea o denumire de tipul **Properties** (Proprietăți), **Options** (Opțiuni), **Printer Setup** (Configurare imprimantă), **Printer** (Imprimantă) sau **Preferences** (Preferințe).
5. Faceți clic pe fila **Advanced** (Avansat).
6. În zona **Features** (Caracteristici), selectați caseta **Maximum dpi** (Dpi maxim).
7. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici).

8. În lista verticală **Paper Type** (Tip hârtie), faceți clic pe **More** (Mai multe), apoi selectați tipul corespunzător de hârtie.
9. În lista verticală **Print Quality** (Calitate imprimare), faceți clic pe **Maximum dpi** (dpi maxim).



**Notă** Pentru a vizualiza rezoluția maximă în dpi la care va imprima produsul, faceți clic pe **Resolution** (Rezoluție).

10. Selectați orice alte setări de imprimare doriți, apoi faceți clic pe **OK**.

### Subiecte înrudite

[„Vizualizarea rezoluției de imprimare” la pagina 24](#)

## Vizualizarea rezoluției de imprimare

Software-ul imprimantei afișează rezoluția de imprimare în puncte per inci (dpi). Numărul de puncte per inci diferă în funcție de tipul hârtiei și de calitatea de imprimare selectate în software-ul imprimantei.

### Pentru a vizualiza rezoluția de imprimare

1. Asigurați-vă că tava de alimentare conține hârtie.
2. În meniul **File** (Fișier) al aplicației, faceți clic pe **Print** (Imprimare).
3. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.
4. Faceți clic pe butonul care deschide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți). În funcție de aplicația software utilizată, butonul poate avea o denumire de tipul **Properties** (Proprietăți), **Options** (Opțiuni), **Printer Setup** (Configurare imprimantă), **Printer** (Imprimantă) sau **Preferences** (Preferințe).
5. Faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici).
6. În lista verticală **Print Quality** (Calitate imprimare), selectați setarea corespunzătoare de calitate a imprimării proiectului.
7. În lista verticală **Paper Type** (Tip hârtie), selectați tipul hârtiei încărcate.
8. Faceți clic pe butonul **Resolution** (Rezoluție) pentru a vizualiza rezoluția de imprimare în dpi.

## Crearea comenzilor rapide de imprimare personalizate

Folosiți Comenzile rapide de imprimare pentru a imprima cu setările de imprimare pe care le folosiți des. Software-ul imprimantei are numeroase comenzi rapide de imprimare special concepute care sunt disponibile în lista Printing Shortcuts (Comenzi rapide de imprimare).



**Notă** Când selectați o comandă rapidă de imprimare, opțiunile de imprimare adecvate sunt afișate automat. Le puteți lăsa așa cum sunt, le puteți modifica sau puteți crea propriile comenzi rapide pentru sarcini des utilizate.

Folosiți fila Printing Shortcuts (Comenzi rapide de imprimare) pentru următoarele sarcini de imprimare:

- **General Everyday Printing** (Imprimare generală zilnică): Imprimarea rapidă a documentelor.
- **Photo Printing–Borderless** (Imprimare fotografii - fără chenar): Imprimarea la marginile de sus, de jos și laterale ale hârtiei foto HP de 10 x 15 cm și 13 x 18 cm
- **Paper-saving Printing** (Imprimare cu economie de hârtie): Imprimați documentele față-verso cu mai multe pagini pe aceeași foaie pentru a reduce utilizarea hârtiei.
- **Photo Printing–With White Borders** (Imprimare fotografii - cu chenar alb): Imprimați o fotografie cu un chenar alb în jurul marginilor.
- **Fast/Economical Printing** (Imprimare rapidă/economică): Produceți materiale imprimate rapid la calitate de ciornă.
- **Presentation Printing** (Imprimare suită): Imprimați documente de înaltă calitate, inclusiv scrisori și folii transparente.

### Pentru a crea o comandă rapidă de imprimare

1. În meniul **File** (Fișier) al aplicației, faceți clic pe **Print** (Imprimare).
2. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.
3. Faceți clic pe butonul care deschide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți). În funcție de aplicația software utilizată, butonul poate avea o denumire de tipul **Properties** (Proprietăți), **Options** (Opțiuni), **Printer Setup** (Configurare imprimantă), **Printer** (Imprimantă) sau **Preferences** (Preferințe).
4. Faceți clic pe fila **Printing Shortcuts** (Comenzi rapide de imprimare).
5. Din lista **Printing Shortcuts** (Comenzi rapide de imprimare), faceți clic pe o comandă rapidă de imprimare.  
Setările de imprimare pentru comanda rapidă de imprimare selectată sunt afișate.
6. Modificați setările de imprimare la cele pe care le doriți în noua comandă rapidă de imprimare.
7. Faceți clic pe **Save as** (Salvare ca) și tastați un nume pentru noua comandă rapidă de imprimare, apoi faceți clic pe **Save** (Salvare).  
Comanda rapidă de imprimare este adăugată în listă.

### Pentru a șterge o comandă rapidă de imprimare

1. În meniul **File** (Fișier) al aplicației, faceți clic pe **Print** (Imprimare).
2. Asigurați-vă că produsul este imprimanta selectată.
3. Faceți clic pe butonul care deschide caseta de dialog **Properties** (Proprietăți). În funcție de aplicația software utilizată, butonul poate avea o denumire de tipul **Properties** (Proprietăți), **Options** (Opțiuni), **Printer Setup** (Configurare imprimantă), **Printer** (Imprimantă) sau **Preferences** (Preferințe).
4. Faceți clic pe fila **Printing Shortcuts** (Comenzi rapide de imprimare).
5. Din lista **Printing Shortcuts** (Scurtături de imprimare), faceți clic pe o scurtătură de imprimare pe care doriți să o ștergeți.
6. Executați clic pe **Delete** (Ștergere).  
Scurtătura de imprimare este scoasă din listă.

 **Notă** Numai comenzile rapide pe care le-ați creat dvs. pot fi șterse. Comenzile rapide originale HP nu pot fi șterse.

## Configurarea setărilor de imprimare implicite

Dacă există setări pe care le utilizați frecvent pentru imprimare, le puteți face setări de imprimare implicite, astfel încât să fie gata setate când deschideți caseta de dialog **Print** (Imprimare) din cadrul aplicației software.

### Pentru a modifica setările de imprimare implicite

1. În HP Solution Center (Centrul de soluții HP), faceți clic pe **Settings** (Setări), indicați spre **Print Settings** (Setări imprimare), apoi faceți clic pe **Printer Settings** (Setări imprimantă).
2. Modificați setările de imprimare, apoi faceți clic pe **OK**.

## 5 Noțiuni de bază despre hârtie

Puteți încărca diverse tipuri de hârtie în echipamentul Imprimantă HP, inclusiv hârtie de tip Letter sau A4, hârtie foto, coli transparente și plicuri.

Această secțiune cuprinde următoarele subiecte:

[„Încărcarea suportului” la pagina 29](#)

### Tipuri de hârtie recomandate pentru imprimare

Pentru rezultate optime la imprimare, HP vă recomandă să utilizați hârtie HP special destinată tipului lucrării pe care o imprimați.

În funcție de țara/regiunea în care vă aflați, este posibil ca unele dintre aceste tipuri de hârtie să nu fie disponibile.

#### **HP Advanced Photo Paper (Hârtie fotografică HP superioară)**

Această hârtie foto groasă are un finisaj cu uscare instantanee pentru manipulare fără pătare. Rezistă la apă, grăsimi, amprente și umiditate. Imprimările au un aspect comparabil cu cel al fotografiilor procesate la centrele de prelucrare. Este disponibilă în mai multe dimensiuni, inclusiv A4, 8,5 x 11 inci, 10 x 15 cm (cu sau fără benzi), și 13 x 18 cm și două finisaje - lucios și moane (mat satinat). Fără acid pentru documente mai durabile.

#### **HP Everyday Photo Paper (Hârtie foto HP obișnuită)**

Imprinați capturi cotidiene pline de culoare la un cost scăzut folosind hârtia concepută pentru imprimarea foto obișnuită. Această hârtie foto accesibilă, se usucă rapid, putând fi manevrată cu ușurință. Când folosiți această hârtie, obțineți imagini clare, precise, cu orice imprimantă cu jet de cerneală. Este disponibilă cu finisaj semi-lucios în mai multe dimensiuni, inclusiv A4, 8,5 x 11 inci și 10 x 15 cm (cu sau fără bandă). Pentru fotografii cu durată de viață mai mare, hârtia nu conține acid.

#### **HP Brochure Paper (Hârtie pentru broșuri HP) sau HP Superior Inkjet Paper (Hârtie superioară pentru jet de cerneală HP)**

Aceste tipuri de hârtie au finisaj lucios sau finisaj mat pe ambele părți pentru utilizare față-verso. Este alegerea perfectă pentru reproduceri fotografice și pentru grafica copertilor de rapoarte, pentru prezentări speciale, broșuri, invitații și calendare.

#### **HP Premium Presentation Paper (Hârtia premium pentru prezentări HP) sau HP Professional Paper (Hârtia profesională HP)**

Aceste hârtii sunt hârtii cu finisaj puternic mat pe ambele părți perfecte pentru prezentări, propuneri, rapoarte și știri. Hârtia este de gramaj mare, pentru un aspect și comportament impresionant.

#### **Hârtie HP super albă pentru inkjet**

HP Bright White Inkjet Paper (Hârtia super albă pentru jet de cerneală HP) asigură un contrast ridicat al culorilor și o claritate mare a textului. Este suficient de opacă pentru imprimarea color față-verso, fiind ideală pentru ziare, rapoarte sau fluturași. Aceasta

include Tehnologia ColorLok pentru mai puține pete, negru mai pregnant și culori mai intense.

### **Hârtie HP pt. tipărire**

HP Printing Paper (Hârtia de imprimare HP) este o hârtie multifuncțională de înaltă calitate. Documentele produse cu această hârtie arată mai substanțiale decât cele imprimate pe hârtie standard multifuncțională sau pe hârtie pentru copiator. Aceasta include Tehnologia ColorLok pentru mai puține pete, negru mai pregnant și culori mai intense. Fără acid pentru documente mai durabile.

### **HP Hârtie de birou**

HP Office Paper (HP Hârtie de birou) este o hârtie multifuncțională de înaltă calitate. Este adecvată pentru copii, ciorne, memorii sau alte documente zilnice. Aceasta include Tehnologia ColorLok pentru mai puține pete, negru mai pregnant și culori mai intense. Fără acid pentru documente mai durabile.

### **Hârtie HP pentru transfer termic**

Hârtia HP pentru transfer termic (pentru țesături colorate sau pentru țesături albe sau deschise la culoare) este o soluție ideală pentru a crea tricouri personalizate cu propriile fotografii digitale.

### **Folie transparentă HP Premium Inkjet**

Folia transparentă HP Premium Inkjet conferă intensitate prezentărilor color și face ca acestea să devină mai impresionante. Colile se utilizează și se manevrează ușor, usucându-se rapid, fără pete.

### **Pachet HP foto ieftin**

HP Photo Value Packs (Pachetele foto HP ieftine) cuprind cartușe originale HP la prețuri accesibile și HP Advanced Photo Paper (Hârtie foto HP superioară) pentru a economisi timp și a elimina ezitățile, imprimând fotografii de calitate profesională la prețuri accesibile cu echipamentul Imprimantă HP. Cernelurile HP originale și HP Advanced Photo Paper (Hârtie foto HP superioară) au fost concepute pentru a fi folosite împreună astfel încât fotografiile să dureze mai mult și să fie mai intense de la o imprimare la alta. Excelente pentru imprimarea fotografiilor făcute toată vacanța sau a mai multor imprimate pentru partajare.

### **ColorLok**

HP recomandă hârtiile simple cu sigla ColorLok pentru imprimarea și copierea documentelor zilnice. Toate hârtiile cu sigla ColorLok sunt testate independent pentru a satisface standardele înalte de fiabilitate și calitate a imprimării și pentru a produce documente în culori proaspete, intense, negru dens și uscare mai rapidă decât hârtia simplă obișnuită. Căutați hârtia cu sigla ColorLok într-o varietate de greutate și dimensiuni de la producătorii majori de hârtie.





**Notă** Deocamdată, unele porțiuni ale site-ului Web HP sunt disponibile numai în limba engleză.

Pentru a comanda hârtie și alte consumabile HP, vizitați [www.hp.com/buy/supplies](http://www.hp.com/buy/supplies). Dacă vi se solicită, selectați țara/regiunea, urmați indicațiile pentru selectarea produsului, apoi faceți clic pe una dintre legăturile pentru achiziții din pagină.

## Încărcarea suportului

1. Selectați o dimensiune de hârtie pentru a continua.

### Încărcarea hârtiei de dimensiuni mici

#### a. Prepare input tray.

- ☐ Glisați ghidajul pentru lățimea hârtiei spre stânga.
- ☐ Scoateți toată hârtia din tava de alimentare.

#### b. Încărcați hârtia.

- ☐ Insert stack of photo paper into input tray with short edge forward and print side down.
- ☐ Împingeți topul de hârtie spre înainte până când se oprește.



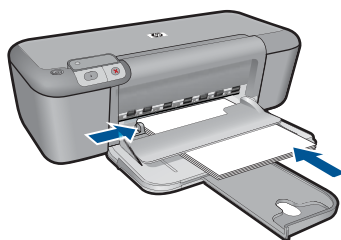
**Notă** Dacă hârtia foto are benzi perforate, încărcați-o astfel încât benzile perforate să fie orientate spre dvs.

- ☐ Glisați ghidajul pentru lățimea hârtiei spre dreapta până când se oprește lângă muchia hârtiei.

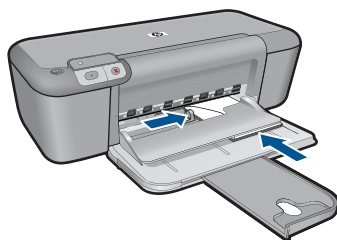


**Încărcarea hârtiei standard**

- a. Prepare input tray.
  - ☐ Glisați ghidajul pentru lățimea hârtiei spre stânga.
  - ☐ Scoateți toată hârtia din tava de alimentare.
- b. Încărcați hârtia.
  - ☐ Introduceți topul de hârtie în tava de alimentare cu latura mică orientată spre înainte și cu fața de imprimat în jos.
  - ☐ Împingeți topul de hârtie spre înainte până când se oprește.
  - ☐ Glisați ghidajul pentru lățimea hârtiei spre dreapta până când se oprește lângă muchia hârtiei.

**Încărcarea plicurilor**

- a. Prepare input tray.
  - ☐ Glisați ghidajul pentru lățimea hârtiei spre stânga.
  - ☐ Scoateți toată hârtia din tava de alimentare.
- b. Încărcarea plicurilor.
  - ☐ Introduceți unul sau mai multe plicuri în partea dreaptă extremă a tăvii de alimentare, cu clapele plicurilor orientate în sus și spre stânga.
  - ☐ Împingeți teancul de plicuri spre înainte până când se oprește.
  - ☐ Împingeți ghidajul pentru lățimea hârtiei spre dreapta până când se oprește la marginea topului de plicuri.



2. Vizualizați o animație pentru acest subiect.

## 6 Lucrul cu cartușele

- [Verificarea nivelului de cerneală](#)
- [Comandarea consumabilelor de cerneală](#)
- [Modul cerneală-salvare de siguranță](#)
- [Curățarea automată a cartușelor de imprimare](#)
- [Curățarea manuală a cartușelor de imprimare](#)
- [Înlocuirea cartușelor](#)
- [Informații privind garanția cartușelor](#)

### Verificarea nivelului de cerneală

Puteți verifica nivelul cernelii cu ușurință, pentru a determina cât de curând trebuie să înlocuiți un cartuș. Nivelul de cerneală arată cu aproximație cantitatea de cerneală rămasă în cartușe.

 **Notă** Dacă ați instalat un cartuș de imprimare reumplut sau recondiționat, sau un cartuș care a fost folosit într-o altă imprimată, indicatorul de nivel al cernelii ar putea fi imprecis sau indisponibil.

**Notă** Avertismentele și indicatoarele de nivel al cernelii oferă estimări numai în scopuri de planificare. Când primiți un mesaj de avertisment nivel de cerneală scăzut, trebuie să aveți un cartuș de înlocuire disponibil pentru a evita posibilele întârzieri în imprimare. Nu trebuie să înlocuiți cartușele până când calitatea de imprimare nu se deteriorează.

**Notă** Cernaala din cartușe este folosită în procesul de imprimare într-o serie de moduri diferite, inclusiv în procesul de inițializare, care pregătește produsul și cartușele pentru imprimare, și la service-ul capului de imprimare, care menține duzele de imprimare curate și curgerea cernelii uniformă. În plus, cerneala reziduală este lăsată în cartuș după ce este folosit. Pentru informații suplimentare, vizitați [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

#### Pentru a verifica nivelul de cerneală de la panoul de control

- ▲ Identificați cele două pictograme de la baza afișajului care reprezintă nivelul de cerneală din cartușele de imprimare instalate.  
Culoarea pictogramei reprezintă tipul de cartuș de imprimare instalat în echipamentul Imprimantă HP. În funcție de perechea de cartușe de imprimare instalată, se afișează următoarele pictograme:
  - O pictogramă verde reprezintă cartușul de imprimare tricolor.
  - O pictogramă neagră reprezintă cartușul de imprimare negru.

### Pentru a verifica nivelul de cerneală din software-ul HP Photosmart

1. În HP Solution Center (Centrul de soluții HP), faceți clic pe **Settings** (Setări), indicați spre **Print Settings** (Setări imprimare), apoi faceți clic pe **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă).



**Notă** De asemenea, puteți să deschideți **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă) din caseta de dialog **Print Properties** (Proprietăți imprimare). Din caseta de dialog **Print Properties** (Proprietăți imprimare), faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici) apoi clic pe butonul **Printer Services** (Servicii imprimantă).

Apare **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă).

2. Faceți clic pe fila **Estimated Ink Level** (Nivel de cerneală estimat).  
Se afișează nivelurile de cerneală estimate pentru cartușele de imprimare.

### Subiecte înrudite

„Comandarea consumabilelor de cerneală” la pagina 32

## Comandarea consumabilelor de cerneală

Pentru o listă a numerelor de cartușe, folosiți software-ul livrat cu Imprimantă HP pentru a afla numărul de comandă.

### Găsirea numărului cartușului

1. In the HP Solution Center (Centrul de soluții HP), click **Settings**, point to **Print Settings**, and then click **Printer Toolbox**.



**Notă** De asemenea, puteți să deschideți **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă) din caseta de dialog **Print Properties** (Proprietăți imprimare). Din caseta de dialog **Print Properties** (Proprietăți imprimare), faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici) apoi clic pe butonul **Printer Services** (Servicii imprimantă).

Apare **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă).

2. Faceți clic pe fila **Estimated Ink Level** (Nivel de cerneală estimat).  
Se afișează nivelurile de cerneală estimate pentru cartușele de imprimare. Folosiți meniul din partea de jos pentru a selecta **Cartridge details** (Detalii cartușe).

Pentru a comanda consumabile HP originale pentru echipamentul Imprimantă HP, vizitați [www.hp.com/buy/supplies](http://www.hp.com/buy/supplies). Dacă vi se solicită, selectați țara/regiunea, urmați indicațiile pentru selectarea produsului, apoi executați clic pe una dintre legăturile pentru achiziții din pagină.



**Notă** Comandarea interactivă a cartușelor nu este acceptată în toate țările/regiunile. Dacă aceasta nu este disponibilă în țara/regiunea dvs., puteți vedea informații despre consumabile și imprima o listă pentru consultare atunci când cumpărați de la distribuitorul HP local.

## Comandarea de cartușe de cerneală de la birou

- ▲ Pentru a afla ce consumabile se potrivesc cu imprimanta dvs., pentru a comanda consumabile online sau pentru a crea o listă de cumpărături imprimabilă, deschideți HP Solution Center (Centrul de soluții HP) și selectați funcția de cumpărare online. Informațiile despre cartușe și legături către magazinul online apar și în mesajele de alertă despre cerneală. În plus, puteți găsi informații despre cartușe și puteți comanda online vizitând [www.hp.com/buy/supplies](http://www.hp.com/buy/supplies).



**Notă** Comandarea interactivă a cartușelor nu este acceptată în toate țările/regiunile. Dacă aceasta nu este disponibilă în țara/regiunea dvs., puteți vedea informații despre consumabile și imprima o listă pentru consultare atunci când cumpărați de la distribuitorul HP local.

## Subiecte înrudite

[„Alegerea cartușelor potrivite” la pagina 34](#)

## Modul cerneală-salvare de siguranță

Folosiți modul cerneală-salvare de siguranță, pentru a pune în funcțiune Imprimantă HP numai cu un cartuș de imprimare. Modul cerneală-salvare de siguranță este inițiat atunci când un cartuș de imprimare este scos din carul cartușelor de imprimare. În modul cerneală-salvare de siguranță, produsul poate doar să imprime lucrări de la computer.



**Notă** Când Imprimantă HP funcționează în modul cerneală-salvare de siguranță, un mesaj este afișat pe ecran. Dacă mesajul este afișat și două cartușe de imprimare sunt instalate în produs, verificați dacă bucata de plastic de protecție a fost scoasă de pe fiecare cartuș de imprimare. Când banda de plastic acoperă contactele cartușului de imprimare, produsul nu poate detecta dacă este instalat cartușul de imprimare.

## Rezultatul Modulului cerneală-salvare de siguranță

Imprimarea în modul cerneală-salvare de siguranță încetinește imprimanta și afectează calitatea documentelor imprimate.

| Cartuș de imprimare instalat       | Rezultat                                                                            |
|------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Cartuș de imprimare negru          | Culorile sunt imprimate în nuanțe de gri.                                           |
| Cartuș de imprimare cu trei culori | Culorile sunt imprimate, dar negrul are nuanță de gri și nu este cu adevărat negru. |

## Modul ieșire cerneală-salvare de siguranță

Instalați două cartușe de imprimare în Imprimantă HP pentru modul ieșire cerneală-salvare de siguranță.

## Subiecte înrudite

[„Înlocuirea cartușelor” la pagina 36](#)

## Alegerea cartușelor potrivite

HP vă recomandă să utilizați cartușe HP originale. Cartușele HP originale sunt proiectate și testate cu imprimante HP pentru a vă ajuta să aveți de fiecare dată rezultate excepționale.

### Subiecte înrudite

„[Comandarea consumabilelor de cerneală](#)” la pagina 32

## Curățarea automată a cartușelor de imprimare

Dacă paginile imprimate sunt șterse sau dacă au pete de cerneală, cartușele de imprimare ar putea fi consumate sau ar putea necesita curățare. Pentru informații suplimentare, consultați „[Verificarea nivelului de cerneală](#)” la pagina 31.

În cazul în care cartușele nu sunt consumate, curățați cartușele de imprimare automat.

---

△ **Atenție** Curățați cartușele de imprimare numai când este necesar. Curățarea nenenecară ironește cerneala și scurtează durata de viață a cartușelor.

---

### Pentru a curăța cartușele de imprimare

1. În HP Solution Center (Centrul de soluții HP), faceți clic pe **Settings** (Setări). În zona **Print Settings** (Setări imprimare) faceți clic pe **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă).
2. Faceți clic pe **Clean the Print Cartridges** (Curățare cartușe de imprimare).
3. Faceți clic pe **Clean** (Curățare) și urmați instrucțiunile de pe ecran.

## Curățarea manuală a cartușelor de imprimare

You should manually clean the print cartridges only if you have received an error message related to the cartridges, such as 'Print cartridge missing or damaged'. The message should also indicate which cartridge is causing the problem. That is the only cartridge that you need to clean.

Asigurați-vă că aveți la dispoziție următoarele materiale:

- Lavete din spumă poliuretanică, material textil fără scame sau orice alt material moale care să nu lase fibre în urmă.

---

☼ **Sfat** Filtrele de cafea nu au scame și sunt potrivite pentru curățarea cartușelor de imprimare.

---

- Apă distilată, filtrată sau îmbuteliată (apa de la robinet poate conține substanțe care să deterioreze cartușele de imprimare).

---

△ **Atenție** Nu utilizați solvenți sau alcool pentru a curăța contactele cartușelor de imprimare. Aceștia pot deteriora cartușul sau produsul.

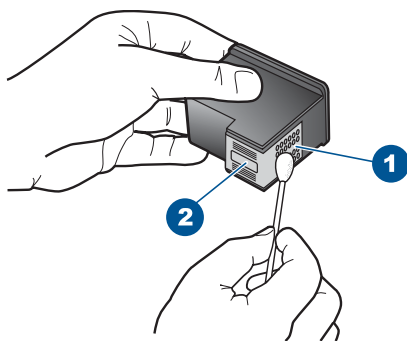
---

### Pentru a curăța contactele cartușelor de imprimare

1. Porniți produsul și deschideți ușa cartușelor de imprimare.  
Carul de imprimare se va deplasa spre centrul produsului.
2. Așteptați până când carul de imprimare se oprește și nu mai face zgomot, apoi deconectați cablul de alimentare din spatele produsului.
3. Apăsați ușor pe cartușul de imprimare pentru a-l elibera și scoateți-l din locaș extrăgându-l spre dvs.

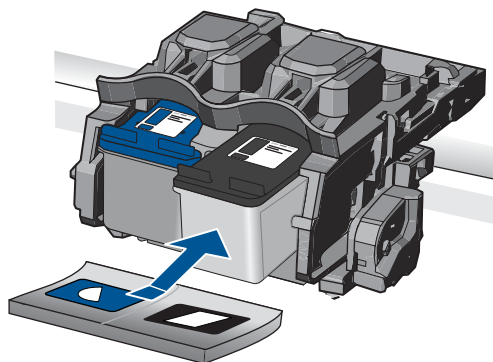
 **Notă** Nu extrageți ambele cartușe în același timp. Extrageți și curățați fiecare cartuș de imprimare, pe rând. Nu țineți un cartuș de imprimare în afara echipamentului Imprimantă HP mai mult de 30 de minute.

4. Inspectați contactele, verificând dacă nu sunt murdare de cerneală, scame sau alte impurități.
5. Umeziți o lavetă sau o cârpă din material textil fără scame și stoarceți apa în exces.
6. Prindeți cartușul de imprimare de părțile laterale.
7. Curățați numai contactele din cupru. Lăsați cartușele de imprimare să se usuce aproximativ zece minute.



|   |                                |
|---|--------------------------------|
| 1 | Contacte de cupru              |
| 2 | Duze de cerneală (nu curățați) |

8. Țineți cartușul de imprimare cu logo-ul HP în partea de sus și introduceți cartușul de imprimare înapoi în slot. Asigurați-vă că ați împins cartușul de imprimare bine până când se fixează în poziție.

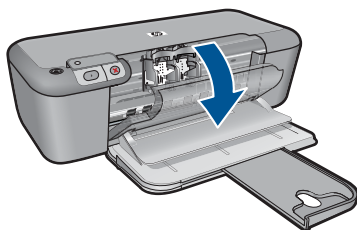


9. Repetați pașii, dacă este cazul, pentru celălalt cartuș de imprimare.
10. Închideți cu grijă ușa cartușelor de imprimare și conectați cablul de alimentare în partea din spate a produsului.

## Înlocuirea cartușelor

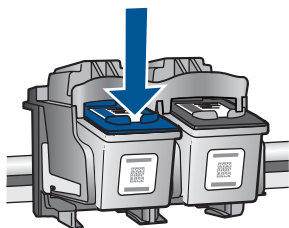
### Pentru a înlocui cartușele de imprimare

1. Verificați dacă alimentarea este pornită.
2. Scoateți cartușul.
  - a. Deschideți ușa cartușelor.



Așteptați să se deplaseze cartușul spre centrul produsului.

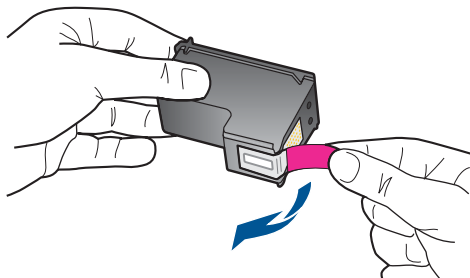
- b. Apăsați pentru a elibera cartușul, apoi scoateți-l din slot.



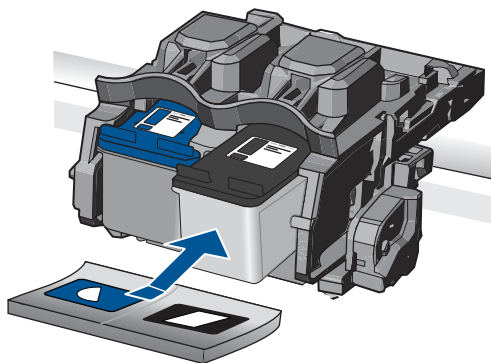
3. Introduceți un cartuș nou.
  - a. Scoateți cartușul din ambalaj.



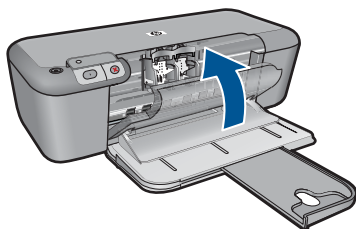
- b.** Scoateți banda din plastic folosind capătul roz de tragere.



- c.** Aliniați pictogramele colorate, apoi împingeți cartușul în slot până când se fixează în poziție.



- d.** Închideți ușa cartușelor.



4. Align cartridges (Aliniere cartușe):
5. Vizualizați o animație pentru acest subiect.

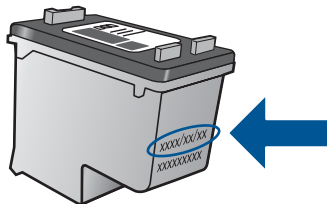
#### Subiecte înrudite

- [„Alegerea cartușelor potrivite”](#) la pagina 34
- [„Comandarea consumabilelor de cerneală”](#) la pagina 32

## Informații privind garanția cartușelor

Garanția pentru cartușul HP se aplică atunci când produsul este utilizat în echipamentul de imprimare HP căruia îi este destinat. Această garanție nu acoperă produsele HP cu cerneală care au fost reumplute, reproduse, renovate, utilizate greșit sau contrafăcute.

În perioada de garanție produsul este acoperit atâta vreme cât cerneala HP nu se epuizează și nu s-a ajuns în ziua expirării garanției. Expirarea datei de garanție, în format AAAA/LL/ZZ poate fi găsită pe produs conform indicației:



Pentru o copie a Declarației de garanție limitată HP, consultați documentația imprimată livrată împreună cu produsul.

# 7 Rezolvarea unei probleme

Această secțiune cuprinde următoarele subiecte:

- [Asistență HP](#)
- [Depanarea configurării](#)
- [Depanarea imprimării](#)
- [Erori](#)

## Asistență HP

- [Procesul de asistență](#)
- [Asistență HP prin telefon](#)
- [Opțiuni suplimentare de garanție](#)

### Procesul de asistență

**Dacă aveți o problemă, procedați după cum urmează:**

1. Verificați documentația livrată împreună cu produsul.
2. Vizitați situl Web pentru asistență HP interactivă la [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Asistența HP online este disponibilă pentru toți clienții HP. Acest site reprezintă cea mai rapidă sursă de informații de ultimă oră despre produse și asistență profesională și include următoarele caracteristici:
  - Acces rapid la specialiști calificați în asistență online
  - Actualizări de software și drivere pentru produs
  - Informații importante despre produs și instrucțiuni de depanare pentru problemele curente
  - Actualizări ale produselor, alerte de asistență și buletine de știri HP, disponibile din momentul înregistrării produsului
3. Apelați serviciul Asistență HP. Opțiunile și disponibilitatea pentru suport tehnic diferă în funcție de produs, țară/regiune și limbă.

### Asistență HP prin telefon

Opțiunile de asistență telefonică și disponibilitatea pentru suport tehnic diferă în funcție de produs, țară/regiune și limbă.

Această secțiune cuprinde următoarele subiecte:

- [Perioada de asistență prin telefon](#)
- [Contactarea prin telefon](#)
- [Numere de telefon pentru asistență](#)
- [După perioada de asistență telefonică](#)

#### Perioada de asistență prin telefon

Se acordă un an de asistență telefonică în America de Nord, Asia-Pacific și America Latină (inclusiv Mexic). Pentru a afla durata asistenței telefonice gratuite în Europa,

Orientul Mijlociu și Africa, consultați [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Se aplică tarifele standard ale companiei telefonice.

### Contactarea prin telefon

Apelați la Asistența HP când vă aflați în fața computerului și a produsului. Fiți pregătit pentru a furniza următoarele informații:

- Nume produs (HP Deskjet D5500 Printer series)
- Numărul serial (înscris pe spatele sau în partea de jos a produsului)
- Mesajele afișate atunci când survine problema
- Răspunsuri la aceste întrebări:
  - Problema a survenit și anterior?
  - O puteți reproduce?
  - Ați adăugat software sau hardware nou în perioada în care a apărut problema?
  - S-a mai întâmplat altceva înainte de a apărea această situație (un fulger, produsul a fost deplasat, etc.)?

### Numere de telefon pentru asistență

Pentru cea mai des utilizată listă de numere de telefon pentru asistență HP și costurile tuturor apelurilor, consultați [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

### După perioada de asistență telefonică

După perioada de asistență telefonică, asistența va fi furnizată de HP la costuri suplimentare. Puteți găsi asistență disponibilă și pe site-ul Web de asistență online al HP: [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Pentru informații suplimentare despre opțiunile de asistență, contactați distribuitorul HP local sau sunați la numărul de telefon pentru asistență corespunzător țării/regiunii dvs.

### Opțiuni suplimentare de garanție

Sunt disponibile și planuri de service extinse pentru Imprimantă HP, la costuri suplimentare. Vizitați [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support), selectați țara/regiunea și limba, apoi explorați zona de servicii și garanție pentru informații despre planurile de servicii extinse.

## Depanarea configurării

Această secțiune cuprinde informații de depanare a configurării pentru produs.

Numeroase probleme se datorează faptului că produsul este conectat la calculator prin intermediul unui cablu USB înainte ca software-ul HP Photosmart să fie instalat pe calculator. Dacă ați conectat produsul la calculator înainte ca software-ul de instalare să vă solicite acest lucru, trebuie să parcurgeți pașii următori:

#### Probleme frecvente la depanarea configurării

1. Deconectați cablul USB de la calculator.
2. Dezinstalați software-ul (dacă l-ați instalat deja).

Pentru informații suplimentare, consultați „[Dezinstalarea și reinstalarea software-ului](#)” la pagina 43.

3. Reporniți calculatorul.
4. Opriți produsul, așteptați un minut, apoi reporniți-l.
5. Reinstalați aplicația software HP Photosmart.

△ **Atenție** Nu conectați cablul USB la computer până nu vi se solicită pe ecranul de instalare a software-ului.

Această secțiune cuprinde următoarele subiecte:

- [Produsul nu pornește](#)
- [După configurarea produsului, acesta nu imprimă](#)
- [Ecranul de înregistrare nu apare](#)
- [Dezinstalarea și reinstalarea software-ului](#)

## Produsul nu pornește

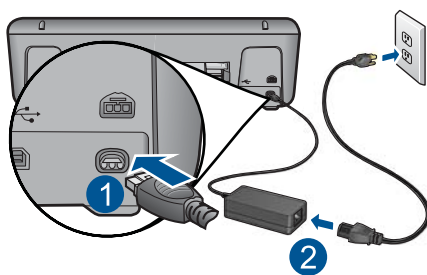
Încercați următoarele soluții pentru a rezolva problema. Soluțiile sunt enumerate în ordine, cu cea mai plauzibilă soluție la început. Dacă prima soluție nu rezolvă problema, continuați să încercați soluțiile rămase până când problema este rezolvată.

- [Soluția 1: Asigurați-vă că produsul este conectat](#)
- [Soluția 2: Apăsați încet butonul Aprinsmai încet.](#)

### Soluția 1: Asigurați-vă că produsul este conectat

#### Soluție:

- Verificați dacă este conectat ferm cablul de alimentare atât la produs cât și la adaptorul de curent electric. Conectați cablul de alimentare la o priză electrică, dispozitiv de protecție la supratensiune sau priză multiplă.



|   |                                |
|---|--------------------------------|
| 1 | Conexiune de alimentare        |
| 2 | Cablu și adaptor de alimentare |

- Dacă utilizați o priză multiplă, asigurați-vă că este pornită. Ca variantă, încercați să conectați direct produsul la o priză electrică.

- Verificați priza electrică pentru a vă asigura că funcționează. Pentru a vedea dacă priza funcționează, conectați un dispozitiv despre care știți sigur că funcționează. Dacă nu funcționează, înseamnă că priza are probleme.
- Dacă ați conectat produsul la o priză cu comutator, asigurați-vă că priza este pornită. Dacă priza este pornită și echipamentul tot nu funcționează, este posibil să existe o problemă la priza electrică.

**Cauză:** Produsul nu era conectat corect la o sursă de alimentare.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

## Soluția 2: Apăsați încet butonul Aprinsmai încet.

**Soluție:** Este posibil ca produsul să nu reacționeze dacă apăsați butonul **Aprins** prea rapid. Apăsați butonul **Aprins** o dată. Pornirea produsului poate să dureze câteva minute. Dacă apăsați încă o dată butonul **Aprins** în acest timp, este posibil să opriți produsul.

△ **Atenție** Dacă produsul continuă să nu pornească, este posibil să existe o defecțiune mecanică. Deconectați produsul de la priza de alimentare.

Luați legătura cu Asistența HP pentru service

Vizitați: [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Dacă vi se solicită, alegeți țara/regiunea dvs., apoi faceți clic pe **Contact HP** (Contactați HP) pentru informații despre apelarea asistenței tehnice.

---

**Cauză:** Ați apăsat butonul **Aprins** prea rapid.

---

## După configurarea produsului, acesta nu imprimă

Încercați următoarele soluții pentru a rezolva problema. Soluțiile sunt enumerate în ordine, cu cea mai plauzibilă soluție la început. Dacă prima soluție nu rezolvă problema, continuați să încercați soluțiile rămase până când problema este rezolvată.

- [Pasul 1: Apăsați butonul Aprins pentru a porni produsul](#)
- [Pasul 2: Setati produsul ca imprimantă implicită](#)
- [Pasul 3: Verificați conexiunea de la produs la calculator.](#)

### Pasul 1: Apăsați butonul Aprins pentru a porni produsul

**Soluție:** Verificați butonul **Aprins** situat pe produs. Dacă nu este aprins, produsul este oprit. Asigurați-vă că ați conectat ferm cablul de alimentare la produs și la o sursă de tensiune. Apăsați butonul **Aprins** pentru a porni produsul.

**Cauză:** Este posibil ca produsul să nu fi fost pornit.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

## Pasul 2: Setări produsul ca imprimantă implicită

**Soluție:** Utilizați instrumentele sistemului de pe computeer pentru a schimba produsul ca imprimantă implicită.

**Cauză:** Ați trimis o lucrare de imprimare la imprimanta implicită, dar acest produs nu era imprimanta implicită.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

## Pasul 3: Verificați conexiunea de la produs la calculator.

**Soluție:** Verificați conexiunea de la produs la calculator.

**Cauză:** Produsul și computerul nu comunicau între ele.

---

## Ecranul de înregistrare nu apare

**Soluție:** Ecranul de înregistrare (Sign up now) poate fi accesat din bara de activități din Windows, făcând clic pe **Start** (Pornire), indicând spre **Programs** (Programe) sau **All Programs** (Toate programele), **HP**, **Deskjet D5500 series**, apoi făcând clic pe **Product Registration** (Înregistrare produs).

**Cauză:** Ecranul de înregistrare nu s-a lansat automat.

---

## Dezinstalarea și reinstalarea software-ului

Dacă instalarea nu este completă sau dacă ați conectat cablul USB la calculator înainte să vi se solicite de către ecranul de instalare a softului, este posibil să fie necesare dezinstalarea și reinstalarea softului. Nu ștergeți direct fișierele aplicației Imprimantă HP din calculator. Eliminați-le utilizând utilitarul de dezinstalare furnizat la instalarea software-ului pentru echipamentul Imprimantă HP.

### Dezinstalarea și reinstalarea software-ului

1. În bara de activități din Windows, faceți clic pe **Start** (Pornire), **Settings** (Setări), **Control Panel** (Panou de control) sau doar **Control Panel** (Panou de control).
2. Faceți dublu clic pe **Add/Remove Programs** (Adăugare/Ștergere programe) (sau faceți clic pe **Uninstall a program** (Dezinstalarea unui program)).
3. Selectați **HP Photosmart All-in-One Driver Software** (Software driver HP Photosmart All-in-One) și apoi faceți clic pe **Change/Remove** (Schimbare/Ștergere).  
Urmați instrucțiunile de pe ecran.
4. Deconectați produsul de la computer.
5. Reporniți calculatorul.



**Notă** Este important să deconectați produsul înainte de repornirea computerului. Nu conectați produsul la calculator decât după reinstalarea software-ului.

---

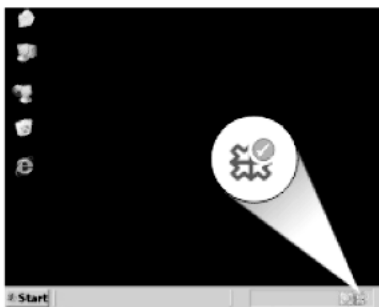
6. Introduceți CD-ROM-ul produsului în unitatea CD-ROM a computerului și porniți programul de instalare.

 **Notă** Dacă programul Setup (Configurare) nu apare, găsiți fișierul setup.exe pe unitatea CD-ROM și faceți dublu clic pe el.

**Notă** Dacă nu mai aveți CD-ul de instalare, puteți descărca software-ul de la [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

7. Urmați instrucțiunile de pe ecran și instrucțiunile din documentația tipărită livrată împreună cu produsul.

După finalizarea instalării software-ului, în tava de sistem Windows apare pictograma **HP Digital Imaging Monitor** (Monitor de procesare imagini HP).



## Depanarea imprimării

Încercați următoarele soluții pentru a rezolva problema. Soluțiile sunt enumerate în ordine, cu cea mai plauzibilă soluție la început. Dacă prima soluție nu rezolvă problema, continuați să încercați soluțiile rămase până când problema este rezolvată.

- [Check cartridges](#)
- [Check paper](#)
- [Check product](#)
- [Check printer settings](#)
- [Resetați produsul](#)
- [Contactați serviciul de asistență HP.](#)

### Check cartridges

Încercați următoarele soluții.

- [Pasul 1: Asigurați-vă că folosiți cartușe HP originale](#)
- [Pasul 2: Verificarea nivelurilor de cerneală](#)

#### Pasul 1: Asigurați-vă că folosiți cartușe HP originale

**Soluție:** Verificați pentru a vedea dacă aveți cartușe de cerneală HP originale.

HP recomandă să utilizați cartușe de cerneală HP originale. Cartușele de cerneală HP originale sunt proiectate și testate cu imprimantele HP pentru a asigura obținerea de rezultate foarte bune în timp.

 **Notă** HP nu poate să garanteze calitatea sau fiabilitatea consumabilelor non-HP. Service-ul sau reparațiile la produs necesare ca urmare a folosire a consumabilelor non-HP nu sunt acoperite de garanție.

Dacă știți că ați achiziționat cartușe de cerneală HP originale, vizitați:

[www.hp.com/go/anticounterfeit](http://www.hp.com/go/anticounterfeit)

**Cauză:** S-au folosit cartușe de cerneală non-HP.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

## Pasul 2: Verificarea nivelurilor de cerneală

**Soluție:** Verificați nivelurile estimate de cerneală din cartușe.

 **Notă** Avertismentele și indicatoarele de nivel al cernei oferă estimări numai în scopuri de planificare. Când primiți un mesaj de avertisment nivel de cerneală scăzut, trebuie să aveți un cartuș de înlocuire disponibil pentru a evita posibilele întârzieri în imprimare. Nu trebuie să înlocuiți cartușele până când calitatea imprimării nu devine inacceptabilă.

Pentru informații suplimentare, consultați:

„Verificarea nivelului de cerneală” la pagina 31

**Cauză:** Este posibil să nu aibă suficientă cerneală cartușele de cerneală.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

## Check paper

Încercați următoarele soluții.

- [Pasul 1: Asigurați-vă că este încărcat un singur tip de hârtie](#)
- [Pasul 2: Încărcați corect teancul de hârtie.](#)

## Pasul 1: Asigurați-vă că este încărcat un singur tip de hârtie

**Soluție:** Încărcați hârtie de un singur tip la un moment dat.

**Cauză:** În tava de alimentare s-au încărcat mai multe tipuri de hârtie.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

**Pasul 2: Încărcați corect teancul de hârtie.**

**Soluție:** Scoateți topul de hârtie din tava de alimentare, reîncărcați hârtia și apoi împingeți hârtie cu ghidul de lățime a hârtiei spre interior până când se oprește la marginea hârtiei.

Pentru informații suplimentare, consultați:

[„Încărcarea suportului” la pagina 29](#)

**Cauză:** Ghidajul pentru lățimea hârtiei nu era poziționat corect.

**Check product**

Încercați următoarele soluții.

- [Soluția 1: Alinierea cartușelor de imprimare](#)
- [Soluția 2: Curățarea automată a cartușelor de imprimare](#)

**Soluția 1: Alinierea cartușelor de imprimare**

**Soluție:** Alinierea cartușelor asigură obținerea unor documente imprimate de înaltă calitate.

**Pentru a alinia cartușele de imprimare din software-ul HP Photosmart**

1. Încărcați hârtie normală albă, neutilizată, Letter sau A4 în tava pentru hârtie.
2. În HP Solution Center (Centrul de soluții HP), faceți clic pe **Settings** (Setări).
3. În zona **Print Settings** (Setări imprimare) faceți clic pe **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă).



**Notă** De asemenea, puteți să deschideți **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă) din caseta de dialog **Print Properties** (Proprietăți imprimare). Din caseta de dialog **Print Properties** (Proprietăți imprimantă), faceți clic pe fila **Features** (Caracteristici) apoi clic pe **Printer Services** (Servicii imprimantă).

Apare caseta **Printer Toolbox** (Casetă de instrumente imprimantă).

4. Faceți clic pe fila **Device Services** (Servicii dispozitiv).
5. Faceți clic pe **Align the Print Cartridges** (Aliniere cartușe de imprimare).
6. Faceți clic pe **Align** (Aliniere) și urmați instrucțiunile de pe ecran.  
Imprimantă HP imprimă o pagină de test, aliniază cartușele de imprimare și calibrează imprimanta. Reciclați sau aruncați pagina de test.

**Cauză:** Este posibil să fie necesară alinierea imprimantei.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

**Soluția 2: Curățarea automată a cartușelor de imprimare**

**Soluție:** Curățarea cartușelor de imprimare.

Pentru mai multe informații, consultați [„Curățarea automată a cartușelor de imprimare” la pagina 34](#)

**Cauză:** Este necesară curățarea duzelor cartușului de imprimare.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

## Check printer settings

Încercați următoarele soluții.

- [Pasul 1: Verificați setările de imprimare](#)
- [Pasul 2: Verificați setarea dimensiunii hârtiei.](#)
- [Pasul 3: Verificați marginile imprimantei](#)

### Pasul 1: Verificați setările de imprimare

**Soluție:** Verificați setările de imprimare.

- Verificați setările de imprimare pentru a vedea dacă setările de culoare sunt incorecte.  
De exemplu, verificați dacă documentul este setat la imprimare în nuanțe de gri. Sau verificați pentru a vedea dacă setările complexe de culoare precum saturația, luminozitatea sau nuanța de culoare sunt setate pentru a modifica aspectul culorilor.
- Verificați setarea calității imprimării și asigurați-vă că aceasta corespunde cu tipul hârtiei încărcate în produs.  
Este posibil să trebuiască să alegeți o setare de calitate a imprimării mai scăzută, dacă se amestecă între ele culorile. Sau să alegeți o setare mai ridicată dacă imprimați o fotografie de înaltă calitate și apoi să vă asigurați că este încărcată hârtie foto de tipul HP Advanced Photo Paper (Hârtie foto HP superioară) în tava de alimentare.

 **Notă** Pe unele ecrane de computer este posibil să apară culorile diferit față de cele imprimate pe hârtie. În acest caz, nu este nimic în neregulă cu produsul, setările de imprimare sau cartușele de cerneală. Nu este necesară altă depanare.

**Cauză:** Setările de imprimare au fost definite corect.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

### Pasul 2: Verificați setarea dimensiunii hârtiei.

**Soluție:** Verificați dacă ați selectat setarea corectă a dimensiunii hârtiei pentru proiectul dumneavoastră. Asigurați-vă că ați încărcat tipul corect de hârtie în tava de alimentare.

**Cauză:** Setarea de dimensiuni ale hârtiei este posibil să nu fi fost corectă pentru proiectul pe care îl imprimați.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

### Pasul 3: Verificați marginile imprimantei

**Soluție:** Verificați marginile imprimantei.

Asigurați-vă că setările de margine pentru document nu depășesc zona imprimabilă a produsului.

#### Pentru a verifica setările de margine

1. Examinați lucrarea de imprimat înainte să o trimiteți către echipament.  
În majoritatea aplicațiilor software, faceți clic pe **File** (Fișier) și apoi faceți clic pe **Print Preview** (Previzualizare imprimare).
2. Verificați marginile.  
Produsul utilizează marginile setate din aplicația software, atât timp cât acestea sunt mai mari decât marginile minime acceptate de produs. Pentru informații suplimentare despre setarea marginilor în aplicația software, consultați documentația tipărită livrată împreună software-ul.
3. Dacă marginile nu sunt satisfăcătoare, anulați lucrarea de imprimare și ajustați marginile din aplicația software.

**Cauză:** Marginile nu erau setate corect în aplicația software.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

#### Resetați produsul

**Soluție:** Opriti produsului și deconectați cablul de alimentare. Conectați la loc cablul de alimentare, apoi apăsați butonul **Aprins** pentru a porni produsul.

**Cauză:** Produsul a întâlnit o eroare.

Dacă acest lucru nu rezolvă problema, încercați următoarea soluție.

---

#### Contactați serviciul de asistență HP.

**Soluție:** Contactați Asistența HP pentru service

Vizitați: [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

Dacă vi se solicită, alegeți țara/regiunea dvs., apoi executați clic pe **Contact HP** (Contactare HP) pentru informații despre apelarea suportului tehnic HP.

**Cauză:** Cartușele de cerneală nu au fost concepute pentru a fi utilizate în acest produs.

---

## Erori

Această secțiune conține următoarele categorii de mesaje despre produs:

- [Indicatoare luminoase Fără fir](#)
- [Lumini intermitente](#)
- [Mod cerneală-salvare de siguranță](#)

#### Indicatoare luminoase Fără fir

Pictogramale indicatoarelor luminoase fără fir de pe produs se aprind intermitent în secvențe speciale care vă informează despre diferite condiții de eroare. Pentru informații

despre rezolvarea condițiilor de eroare în funcție de care pictograme ale produsului sunt aprinse sau luminează intermitent, consultați tabelul următor.

 **Notă** Pictograma de semnal fără fir reprezintă puterea semnalului fără fir. Mai puține bare de semnal indică o putere mai scăzută a semnalului.

**Tabelul 7-1 Indicatoare luminoase Fără fir**

| Indicator luminos al butonului Fără fir                                           | Pictograma antenei Fără fir                                                       | Pictograma de putere a semnalului Fără fir                                        | Pictograma de eroare Fără fir                                                     | Indicatorul luminos Eroare                                                        | Descriere                                         | Soluție                                                                                                                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  |  |                                                   |                                                                                                                                                                                                              |
| Aprins                                                                            | Aprins                                                                            | Fără                                                                              | Stins                                                                             | Stins                                                                             | Conexiune a radio fără fir este pornită.          | Așteptați ca produsul să se conecteze la un punct de acces.                                                                                                                                                  |
| Aprins                                                                            | Aprins                                                                            | Fără                                                                              | Stins                                                                             | Stins                                                                             | Produsul nu se poate conecta la o rețea fără fir. | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verificați dacă ruterul fără fir sau punctul de acces este pornit.</li> <li>2. Deplasați produsul mai aproape de ruterul fără fir sau punctul de acces.</li> </ol> |
| Aprins                                                                            | Aprins                                                                            | Ciclu pe barele de semnal                                                         | Stins                                                                             | Stins                                                                             | Produsul caută rețele fără fir disponibile.       | Așteptați ca produsul să se conecteze la un punct de acces.                                                                                                                                                  |
| Aprins                                                                            | Aprins                                                                            | Sunt afișate barele de semnal                                                     | Stins                                                                             | Stins                                                                             | Produsul este conectat la                         | Produsul poate imprima                                                                                                                                                                                       |

## Indicatoare luminoase Fără fir (continuare)

|             |             |                               |             |                | o rețea fără fir.                                                                                           | acum fără fir.                                                               |
|-------------|-------------|-------------------------------|-------------|----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|
| Aprins      | Intermitent | Fără                          | Intermitent | Clipire rapidă | Eroare de conexiune fără fir.                                                                               | Apăsați butonul <b>Fără fir</b> pentru a opri produsul și a elimina eroarea. |
| Intermitent | Aprins      | Ciclu pe barele de semnal     | Stins       | Clipire rapidă | Wireless Protected Setup (Configurare protejată fără fir) (WPS) în curs.                                    | Așteptați ca produsul să se conecteze la un punct de acces.                  |
| Intermitent | Stins       | Fără                          | Stins       | Clipire rapidă | Eroare Wireless Protected Setup (Configurare protejată fără fir) (WPS) în curs.                             | Apăsați butonul <b>Fără fir</b> pentru a opri produsul și a elimina eroarea. |
| Intermitent | Stins       | Fără                          | Stins       | Clipire rapidă | Suprapunere de sesiune detectată în timpul Wireless Protected Setup (Configurări protejate fără fir) (WPS). | Apăsați butonul <b>Fără fir</b> pentru a opri produsul și a elimina eroarea. |
| Aprins      | Aprins      | Sunt afișate barele de semnal | Stins       | Stins          | Eroare Wireless Protected Setup (Configurare protejată fără fir) (WPS) reușită.                             | Produsul poate imprima acum fără fir.                                        |

## Lumini intermitente

Indicatoarele luminoase ale produsului se aprind intermitent în secvențe speciale care vă informează despre diferite condiții de eroare. Pentru informații despre rezolvarea condițiilor de eroare în funcție de care indicatoare luminoase ale produsului sunt aprinse sau luminează intermitent, consultați tabelul următor.

**Tabelul 7-2 Lumini intermitente**

| Indicatorul Pornire                               | Indicator nivel cerneală     | Ledul Resume (Reluare) | Indicatorul luminos Eroare | Descriere                                                                                                                                                                            | Soluție                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------|------------------------------|------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Stins                                             | Stins                        | Stins                  | Stins                      | Produsul este oprit.                                                                                                                                                                 | Apăsati butonul <b>Aprins</b> pentru a porni produsul.                                                                                                    |
| Intermitent                                       | Niveluri de cerneală curente | Stins                  | Stins                      | Produsul procesează o lucrare.                                                                                                                                                       | Așteptați până când produsul termină.                                                                                                                     |
| Luminează intermitent rapid timp de 3 de secunde. | Niveluri de cerneală curente | Stins                  | Stins                      | Produsul procesează o lucrare sau este în stare de eroare, alta decât o eroare la cartușul de imprimare.                                                                             | Așteptați ca produsul să încheie lucrarea înainte de a iniția o nouă lucrare.                                                                             |
| Aprins                                            | Niveluri de cerneală curente | Clipire rapidă         | Stins                      | Produsul nu mai are hârtie. Produsul are un blocaj de hârtie.                                                                                                                        | Încărcați hârtie și apăsați <b>Reluare</b> .<br>Eliminați blocajul de hârtie și apăsați <b>Reluare</b> .                                                  |
| Aprins                                            | Niveluri de cerneală curente | Stins                  | Clipire rapidă             | Ușa din față a cartușelor de imprimare sau ușa de acces la cartușele de imprimare este deschisă.                                                                                     | Închideți ușa din față a cartușelor de imprimare sau ușa de acces la cartușele de imprimare.                                                              |
| Aprins                                            | Ambele clipesc rapid         | Stins                  | Clipire rapidă             | Cartușele de imprimare lipsesc sau nu sunt poziționate corect.<br>Este posibil să fie defect cartușul de imprimare.<br>Nu ați scos banda de pe unul sau ambele cartușe de imprimare. | Instalați sau scoateți și reintroduceți cartușele de imprimare.<br>Scoateți cartușul de imprimare, scoateți banda și reintroduceți cartușul de imprimare. |

## Lumini intermitente (continuare)

|        |                                                                                                          |       |                |                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|        |                                                                                                          |       |                | Cartușul de imprimare nu a fost conceput pentru a fi utilizat cu produsul.                                             | Este posibil ca un cartuș de imprimare să nu fie acceptat de produs. Pentru informații suplimentare despre cartușele de imprimare compatibile, consultați <a href="#">„Comandare a consumabilelor de cerneală” la pagina 32.</a>                                                                                                       |
| Aprins | Al patrulea indicator luminos al cartușului de culoare tricolor clipește rapid                           | Stins | Stins          | Cerneala este insuficientă în cartușul de imprimare tricolor.                                                          | Înlocuiți cartușul de imprimare tricolor când calitatea imprimării nu mai este acceptabilă.<br><br>Așezați la loc cartușul de imprimare tricolor sau imprimați în modul cerneală salvare de siguranță cu cartușul negru. Pentru informații suplimentare, consultați <a href="#">„Mod cerneală-salvare de siguranță” la pagina 56</a> . |
| Aprins | Indicatorul luminos de eroare al cartușului de culoare tricolor clipește rapid<br>Indicatorul luminos al | Stins | Clipire rapidă | Cartușul de imprimare tricolor lipsește sau nu este poziționat sau este introdus în alt slot.<br>Cartușul de imprimare | Instalați sau scoateți și reintroduceți cartușul de imprimare tricolor.<br><br>Scoateți cartușul de imprimare                                                                                                                                                                                                                          |

|        |                                                                                                                                                                   |       |                |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|        | cartușului de imprimare negru este aprins                                                                                                                         |       |                | <p>tricolor poate fi defect.</p> <p>Cartușul de imprimare tricolor a fost scos.</p> <p>Nu ați scos banda de pe cartușul de imprimare tricolor.</p>                                                               | tricolor, scoateți banda și reintroduceți cartușul de imprimare.                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Aprins | Al patrulea indicator luminos al cartușului de imprimare negru clipește rapid                                                                                     | Stins | Stins          | <p>Cerneala este insuficientă în cartușul de imprimare negru.</p>                                                                                                                                                | <p>Înlocuiți cartușul de imprimare negru când calitatea imprimării nu mai este acceptabilă.</p> <p>Așezați la loc cartușul de imprimare negru sau imprimați în modul cerneală salvare de siguranță cu cartușul tricolor. Pentru informații suplimentare, consultați <a href="#">„Mod cerneală-salvare de siguranță”</a> la pagina 56.</p> |
| Aprins | <p>Indicatorul luminos de eroare al cartușului de imprimare negru clipește rapid</p> <p>Indicatorul luminos pentru cartușul de imprimare tricolor este aprins</p> | Stins | Clipire rapidă | <p>Cartușul de imprimare negru lipsește sau nu este poziționat sau este introdus în alt slot.</p> <p>Este posibil să fie defect cartușul de imprimare negru.</p> <p>Cartușul de imprimare negru a fost scos.</p> | <p>Instalați sau scoateți și reintroduceți cartușul de imprimare negru.</p> <p>Scoateți cartușul de imprimare negru, scoateți banda și reintroduceți cartușul de imprimare.</p>                                                                                                                                                           |

## Lumini intermitente (continuare)

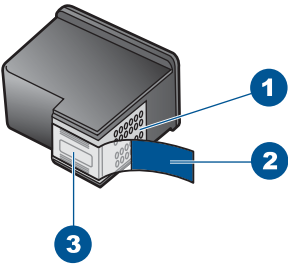
|        |                       |       |                |                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|--------|-----------------------|-------|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|        |                       |       |                | Nu ați scos banda de pe cartușul de imprimare negru.                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Aprins | Ambele clipește rapid | Stins | Clipire rapidă | <p>Cartușul de imprimare negru sau tricolor poate fi incompatibil.</p> <p>Cartușul de imprimare negru sau tricolor poate fi defect.</p> | <p>Înlocuiți-l cu cartușe de imprimare negre sau tricolore compatibile.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Scoateți cartușul de imprimare negru.</li> <li>2. Închideți ușa.</li> <li>3. Dacă indicatorul luminos al cartușului de imprimare tricolor încă mai clipește, înlocuiți cartușul de imprimare tricolor. Dacă indicatorul luminos al cartușului de imprimare tricolor nu mai clipește, înlocuiți cartușul de imprimare negru.</li> </ol> |

|                |                       |                |                |                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------|-----------------------|----------------|----------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                |                       |                |                |                                 | <p><b>Notă</b> Puteți de asemenea să curățați manual cartușele de imprimare înainte de a le înlocui. Pentru informații suplimentare, consultați <a href="#">„Curățarea manuală a cartușelor de imprimare” la pagina 34.</a></p>                                           |
| Aprins         | Ambele clipește rapid | Stins          | Clipire rapidă | Carul de imprimare este blocat. | <p>Deschideți ușa de acces din față și îndepărtați blocajul carului.</p> <p>Apăsăți orice buton cu excepția butonului <b>Aprins</b>. Prin apăsarea butonului <b>Aprins</b> se va opri produsul.</p>                                                                       |
| Clipire rapidă | Ambele clipește rapid | Clipire rapidă | Clipire rapidă | Produsul are o eroare fatală.   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Opriți produsul.</li> <li>2. Deconectați cablul de alimentare.</li> <li>3. Așteptați un minut, apoi conectați-l la loc cablul de alimentare.</li> <li>4. Porniți produsul.</li> </ol> <p>Dacă problema persistă, contactați</p> |

|  |  |  |  |  |                            |
|--|--|--|--|--|----------------------------|
|  |  |  |  |  | serviciul de asistență HP. |
|--|--|--|--|--|----------------------------|

Mod cerneală-salvare de siguranță

**Soluție:** Dacă mesajul cerneală-salvare de siguranță este afișat și două cartușe de imprimare sunt instalate în produs, verificați dacă bucata de plastic de protecție a fost scoasă de pe fiecare cartuș de imprimare. Când banda de plastic acoperă contactele cartușului de imprimare, produsul nu poate detecta dacă este instalat cartușul de imprimare.



|   |                                                                          |
|---|--------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Contacte de cupru                                                        |
| 2 | Bandă de plastic cu capăt roz (trebuie îndepărtată înainte de instalare) |
| 3 | Duze de cerneală aflate sub bandă                                        |

**Cauză:** Când produsul a detectat că este instalat un singur cartuș de imprimare, este inițiat modul cerneală-salvare de siguranță. Acest mod de imprimare vă permite să imprimați cu un singur cartuș de imprimare, dar încetinește produsul și afectează calitatea documentelor imprimate.

## 8 Opriți lucrarea curentă

Pentru a opri o lucrare de imprimare de la echipamentul Imprimantă HP

- ▲ Apăsați **Revocare** de la panoul de control. Dacă lucrarea de imprimare nu se oprește, apăsați **Revocare** din nou.

Este posibil ca anularea imprimării să dureze câteva momente.



## 9 Informații tehnice

Această secțiune conține specificații tehnice și reglementări internaționale pentru echipamentul Imprimantă HP.

Pentru specificații suplimentare, consultați documentația imprimată livrată împreună cu echipamentul Imprimantă HP.

Această secțiune cuprinde următoarele subiecte:

- [Notă](#)
- [Specificații](#)
- [Programul de protecție a mediului](#)
- [Notificări despre reglementări](#)
- [Declarații de reglementare fără fir](#)

### Notă

#### Notificări ale Hewlett-Packard Company

Informațiile conținute în acest document se pot modifica fără notificări prealabile.

Toate drepturile rezervate. Reproducerea, adaptarea sau traducerea acestui material fără permisiunea prealabilă, obținută în scris de la Hewlett-Packard sunt interzise, cu excepția situațiilor permise de legislația privind drepturile de autor. Singurele garanții pentru produsele și serviciile HP sunt cele stabilite în declarațiile exprese de garanție care însoțesc aceste produse și servicii. Nici o prevedere din prezentul document nu poate fi interpretată drept garanție suplimentară. Compania HP nu este responsabilă pentru nici o omisiune sau eroare tehnică sau editorială din prezentul document.

© 2009 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Windows, Windows 2000 și Windows XP sunt mărci comerciale înregistrate în S.U.A. ale companiei Microsoft Corporation.

Windows Vista este fie o marcă comercială înregistrată, fie o marcă comercială a companiei Microsoft Corporation în Statele Unite și/sau în alte țări/regiuni.

Intel și Pentium sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale companiei Intel Corporation sau ale filialelor sale în Statele Unite și în alte țări/regiuni.

### Specificații

În această secțiune, sunt furnizate specificațiile tehnice pentru echipamentul Imprimantă HP. Pentru specificații complete despre produs, consultați Fișa tehnică a produsului la [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

#### Cerințe de sistem

Cerințele de sistem și de software se găsesc în fișierul Readme.

Pentru informații despre versiunile ulterioare de sisteme de operare și asistență, vizitați site-ul Web de asistență online HP la [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

#### Specificații privind mediul

- Interval de temperatură de funcționare recomandat: 15 °C la 32 °C (59 °F la 90 °F)
- Interval de temperatură de funcționare permis: 5 °C la 40 °C (41 °F la 104 °F)
- Umiditate: între 15% și 80% RH fără condensare 28 °C punct de condensare maxim
- Interval de temperatură în afara funcționării (depozitare): -40 °C la 60 °C (-40 °F la 140 °F)
- În prezența unor câmpuri electromagnetice puternice, semnalul de ieșire al echipamentului Imprimantă HP poate fi ușor perturbat
- HP recomandă utilizarea unui cablu USB de maxim 3 m lungime pentru a minimiza zgomotul indus de eventualele câmpuri electromagnetice puternice

#### Capacitatea tăvii de alimentare

Coli de hârtie simplă: Până la 80

**Dimensiune hârtie**

Pentru o listă completă a dimensiunilor acceptate pentru suporturi de imprimare, consultați software-ul imprimantei.

**Greutăți ale hârtiei**

Hârtie Letter: 75 la 90 g/m<sup>2</sup> (20 la 24 livre)

Legal Paper: 75 la 90 g/m<sup>2</sup> (20 la 24 livre)

Plicuri: 75 la 90 g/m<sup>2</sup> (20 la 24 livre)

Cărți poștale: Până la 200 g/m<sup>2</sup> (maximum 110 livre pentru index)

Hârtie foto: Până la 280 g/m<sup>2</sup> (maximum 75 livre pentru index)

**Rezoluția de imprimare**

Pentru informații rezoluția de imprimare, software-ul imprimantei. Pentru informații suplimentare, consultați „[Vizualizarea rezoluției de imprimare](#)” la pagina 24.

**Randament cartușe**

Vizitați [www.hp.com/go/learnaboutesupplies](http://www.hp.com/go/learnaboutesupplies) pentru informații suplimentare despre randamentele estimate ale cartușelor.

**Informații despre acustică**

Dacă aveți acces la Internet, puteți obține informații acustice de pe situl Web HP: Vizitați: [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

## Programul de protecție a mediului

Compania Hewlett-Packard este hotărâtă să furnizeze produse de calitate în contextul protecției mediului. La proiectarea acestui produs s-a ținut cont de reciclare. Numărul materialelor a fost redus la minimum, asigurându-se în același timp o funcționalitate și o fiabilitate corespunzătoare. Au fost proiectate materiale cu aspecte diferite care pot fi separate cu ușurință. Dispozitivele de fixare și celelalte conexiuni sunt ușor de găsit, de accesat și de demontat utilizând instrumente obișnuite. Componentele prioritare au fost proiectate pentru acces rapid în cazul demontării și reparării.

Pentru informații suplimentare, vizitați site-ul HP despre preocuparea față de mediu:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html)

Această secțiune cuprinde următoarele subiecte:

- [Sfaturi ecologice](#)
- [Hârtie utilizată](#)
- [Materiale plastice](#)
- [Specificații privind siguranța materialelor](#)
- [Programul de reciclare](#)
- [Programul de reciclare a consumabilelor HP Inkjet](#)
- [Consum energie](#)
- [Disposal of waste equipment by users in private households in the European Union](#)
- [Substanțe chimice](#)

### Sfaturi ecologice

HP este angajat în asistarea clienților pentru a reduce amprenta asupra mediului. HP a furnizat sfaturile ecologice de mai jos pentru a vă ajuta să vă concentrați asupra modurilor de a evalua și reduce impactul opțiunilor de imprimare pe care le faceți. Pe lângă funcțiile specifice din acest produs, vă rugăm să vizitați situl web HP de soluții ecologice pentru mai multe informații despre inițiativele de mediu ale HP.

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/)

### Caracteristicile ecologice ale produsului dumneavoastră

- **Imprimare inteligentă pe web:** Interfața de imprimare inteligentă pe web include o fereastră **Clip Book** (Carte de clipuri) și o fereastră **Edit Clips** (Editare clipuri) unde puteți stoca, organiza sau imprima clipuri pe care le-ați obținut de pe web. Pentru informații suplimentare, consultați [„Imprimarea unei pagini Web” la pagina 22](#).
- **Informații despre economisirea de energie:** Pentru a stabili statutul calificării ENERGY STAR® pentru acest produs, consultați [„Consum energie” la pagina 61](#).
- **Materiale reciclate:** Pentru informații suplimentare despre reciclarea produselor HP, vizitați: [www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

### Hârtie utilizată

Acest produs permite utilizarea de hârtie reciclată, în conformitate cu DIN 19309 și EN 12281:2002.

### Materiale plastice

Componentele din plastic care depășesc 25 grame sunt marcate în conformitate cu standardele internaționale care impun identificarea materialelor plastice în scopul reciclării, la sfârșitul perioadei de exploatare a produsului.

### Specificații privind siguranța materialelor

Documentele cu informații privind siguranța materialelor (MSDS) pot fi obținute de pe site-ul Web HP:

[www.hp.com/go/msds](http://www.hp.com/go/msds)

### Programul de reciclare

HP oferă un număr din ce în ce mai mare de programe de returnare a produselor și de reciclare în multe țări/regiuni și are parteneri care dețin unele dintre cele mai mari centre de reciclare a produselor electronice în toată lumea. HP conservă resursele revânzând unele dintre cele mai populare produse ale sale. Pentru informații suplimentare despre reciclarea produselor HP, vizitați:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

### Programul de reciclare a consumabilelor HP Inkjet

HP este dedicat protecției mediului. Programul HP de reciclare a consumabilelor inkjet este disponibil în numeroase țări/regiuni și vă permite să reciclați gratuit cartușele de imprimare sau de cerneală uzate. Pentru informații suplimentare, vizitați următorul site Web:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

### Consum energie

Consumul de energie electrică scade semnificativ când dispozitivul se află în mod Repaus, care ajută la economisirea resurselor naturale și a celor financiare fără a afecta performanțele ridicate a produsului. Pentru a stabili statutul calificării ENERGY STAR® pentru acest produs, consultați Fișa tehnică a produsului sau Fișa de specificații. Produsele calificate sunt enumerate și la [www.hp.com/go/energystar](http://www.hp.com/go/energystar).

## Disposal of waste equipment by users in private households in the European Union



### Disposal of Waste Equipment by Users in Private Households in the European Union

This symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Instead, it is your responsibility to dispose of your waste equipment by handing it over to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. The separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment. For more information about where you can drop off your waste equipment for recycling, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

### Évacuation des équipements usagés par les utilisateurs dans les foyers privés au sein de l'Union européenne

La présence de ce symbole sur le produit ou sur son emballage indique que vous ne pouvez pas vous débarrasser de ce produit de la même façon que des déchets courants. Au contraire, vous êtes responsable de l'évacuation de vos équipements usagés et, à cet effet, vous êtes tenu de les remettre à un point de collecte agréé pour le recyclage des équipements électriques et électroniques usagés. Le tri, l'évacuation et le recyclage séparés de vos équipements usagés permettent de préserver les ressources naturelles et de s'assurer que ces équipements sont recyclés dans le respect de la santé humaine et de l'environnement. Pour plus d'informations sur les lieux de collecte des équipements usagés, veuillez contacter votre mairie, votre service de traitement des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté le produit.

### Entsorgung von Elektrogeräten durch Benutzer in privaten Haushalten in der EU

Dieses Symbol auf dem Produkt oder dessen Verpackung gibt an, dass das Produkt nicht zusammen mit dem Restmüll entsorgt werden darf. Es obliegt daher Ihrer Verantwortung, das Recycling Ihrer alten Elektrogeräte zum Zeitpunkt Ihrer Entsorgung trägt zum Schutz der Umwelt bei und gewährleistet, dass sie auf eine Art und Weise recycelt werden, die keine Gefährdung für die Gesundheit des Menschen und der Umwelt darstellt. Weitere Informationen darüber, wo Sie alte Elektrogeräte zum Recyceln abgeben können, erhalten Sie bei den örtlichen Behörden, Müllstellen oder dort, wo Sie das Gerät erworben haben.

### Smaltimento di apparecchiature da rottamare da parte di privati nell'Unione Europea

Questo simbolo che appare sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere smaltito assieme agli altri rifiuti domestici. Gli utenti devono provvedere allo smaltimento delle apparecchiature da rottamare portandole al luogo di raccolta indicato per il riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. La raccolta e il riciclaggio separati delle apparecchiature da rottamare in fase di smaltimento favoriscono la conservazione delle risorse naturali e garantiscono che tali apparecchiature vengano trattate nel rispetto dell'ambiente e della salute della salute. Per ulteriori informazioni sui punti di raccolta delle apparecchiature da rottamare, contattare il proprio comune di residenza, il servizio di smaltimento dei rifiuti locale o il negozio presso il quale è stato acquistato il prodotto.

### Eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos por parte de usuarios domésticos en la Unión Europea

Este símbolo en el producto o en el embalaje indica que no se puede desechar el producto junto con los residuos domésticos. Por el contrario, si debe eliminar este tipo de residuo, es responsable del suceso entregándolo en un punto de recogida designado de reciclado de aparatos eléctricos y electrónicos. El reciclaje y la recogida por separado de estos residuos en el momento de la eliminación ayudará a preservar recursos naturales y a garantizar que el reciclaje propiamente se realice y el medio ambiente. Si desea información adicional sobre los lugares donde puede dejar estos residuos para su reciclado, póngase en contacto con las autoridades locales de su ciudad, con el servicio de gestión de residuos domésticos o con la tienda donde adquirió el producto.

### Likvidace vyloučeného zařízení uživateli v domácnosti v zemích EU

Toto znáčka na produktu nebo na jeho obalu označuje, že tento produkt nesmí být likvidován společným vývozem do běžného domovního odpadu. Odpovědné za to, že vyloučená zařízení bude předána k likvidaci v souladu s předpisy, které stanovují k recyklaci vyloučených elektrických a elektronických zařízení, uživatelé vyloučeného zařízení samostatně, sblížením a recyklací namísto znečištění přírodních zdrojů a zajištění, že recyklace proběhne chránit lidské zdraví a životní prostředí. Další informace o tom, kam můžete vyloučená zařízení předat k recyklaci, můžete získat od úřadů místní samosprávy, od společnosti poskytující svoz a likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste produkt zakoupili.

### Bortskaffelse af affaldsudstyr til brugere i private husholdninger i EU

Dette symbol på produktet eller på dets emballage indikerer, at produktet ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald. I stedet er det dit ansvar at bortskaffe affaldsudstyret ved at afleveres det til den offentlige opsamlings- og sorteringsstation for elektrisk og elektronisk affaldsudstyr. Den særlige opsamlings- og sortering af affaldsudstyr bidrager til at bevare naturlige ressourcer og sikre, at genbrug finder sted på en måde, der beskytter menneskers helbreds og miljøet. Hvis du vil vide mere om, hvor du kan afleveres dit affaldsudstyr til genbrug, kan du kontakte kommunen, der har den ansvaret for affaldet, eller den forretning, hvor du købte produktet.

### Afvoer van afgedankte apparatuur door gebruikers in particuliere huishoudens in de Europese Unie

Dit symbool op het product of de verpakking geeft aan dat dit product niet mag worden afgevoerd met het huishoudelijk afval. Het is uw verantwoordelijkheid uw afgedankte apparatuur af te leveren op een aangewezen inzamelingspunt voor de verwerking van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. De gescheiden verzameling en verwerking van uw afgedankte apparatuur draagt bij tot het sparen van natuurlijke bronnen en tot het terugkruisen van materialen op een wijze die de volgehouden van het milieu bescherm. Voor meer informatie over waar u uw afgedankte apparatuur kunt inleveren voor recycling kunt u contact opnemen met het gemeentehuis in uw woonplaats, de reinigingsdienst of de winkel waar u het product hebt aangekocht.

### Erasmajapildatien kasutussel kõrvaldatamiste seadmete käsitlemine Euroopa Liidus

Kui tootel või toote pakendil on see sümbol, ei tohi seda toodet viia ühemeelsetele hüljale. Tase kohas on via tarbeks muutunud seade selleks ettenähtud elektr- ja elektroonika-seadmete vastavastavusse. Ühisevastavusse seadmete eraldi kogumise ja käsitlemise alusel sõltab kõrvaldatamisel ringi taga, et käsitlemine toimiks niisama tervet ja keskkonnale ohutult. Lisateave selle kohta, kuhu seade ühisevastavusse seadmete käsitlemiseks viia, saate küsida kohaliku omavalitsuse, omavalitsuse ühisevastavusse või kauplust, kus te seade ostsite.

### Hävitettävien laitteiden käsittely kotitalouksissa Euroopan unionin alueella

Tämä huolto- tai käyttöohjeiden mukainen symboli tarkoittaa, ettei laitetta saa hävittää tavallisten talousjätteen mukana. Käytätön veltollisuus on huolehdittava siitä, että hävitettävä laite toimittaan sähkö- ja elektronikalaitteiden keräyspisteeseen. Hävitettävien laitteiden erillinen keräys ja käsittelytapa säästää luonnonvaroja. Niin toimimalla vähennetään myös, että luonnon lähteitä, jotka suojelee ihmisen terveyttä ja ympäristöä. Saat lisätietoja hävitettävien laitteiden keräyspisteistä paikallisista viranomaisista, joihin voit kysyä kysymyksiä.

### Λόγιστρον χρησιμοποίησης στην Ευρωπαϊκή Ένωση

Το παρόν σύμβολο στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία του υποδηλώνει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να πεταχτεί μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα. Αντιθέτως, ευθύνει σας είναι να απορρίψετε τις θραύσεις, συντάξεις, σε μια καθιερωμένη μονάδα συλλογής απορριμμάτων για την ανακύκλωση. Απορρίμματα ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών εξοπλισμών. Η χωριστή συλλογή και ανακύκλωση των θραύσεων συντάξεων ή συστημάτων από διατήρηση των φυσικών πόρων και τη προστασία του περιβάλλοντος, ώστε να προστατευτεί η υγεία των ανθρώπων και το περιβάλλον. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το πού μπορείτε να απορρίψετε τις θραύσεις συντάξεων ή συστημάτων, επικοινωνήστε με τις κατά τόπους αρμόδιες αρχές ή με το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν.

### A hulladékokatagok kezelése a megadott tartományokban az Európai Unióban

Ez a szimbólum, amely a termék vagy annak csomagolásán van feltüntetve, azt jelzi, hogy a termék nem kezelhető együtt az egyéb háztartási hulladékkal. Az Ön feladata, hogy a lejáró hulladékokat egy különleges módon kijelölt gyűjtőhelyre, amely az elektronikus berendezések hulladékait gyűjti és az elektronikus hulladékokat elhelyezi. A hulladékokat különleges módon gyűjtés és újrahasznosítás hozzájárul a természeti erőforrások megőrzéséhez, egyrészt az a biztosítja, hogy a hulladék újrahasznosításra az egészséges és a környezetet nem ártalmas módon történjen. Ha további információkat szeretne kapni azokról a helyekről, ahol leadhatja a hulladékait a hulladékot a hulladékot, forduljon a helyi önkormányzatához, a háztartási hulladék begyűjtésével foglalkozó vállalkozás vagy a termék forgalmazójához.

### Lietojotā atbrīvošana no nedrīgām ierīcēm Eiropas Savienības valstīs mājāslietniecībā

Šis simbols uz ierīces vai tās iepakojuma norāda, ka šis ierīce nedrīkst tikt likvidēta kopā ar citiem mājokļa atkritumiem. Jūs esat atbildīgi par atbrīvošanu no nedrīgām ierīcēm, lai nodrošinātu nodrīgāto savākšanu vietā, lai liktu vietā nedrīgās ierīces elektroniskajiem atkritumiem pārstrādā. Speciāla nedrīgās ierīces savākšana un atbrīvošana pārstrādē palīdz saglabāt dabas resursus un nodrošina tīrā atbrīvošanā, kas saglabā cilvēku veselību un apkārtējo vidi. Lai iegūtu papildu informāciju par to, kur atbrīvojat pārstrādē var nodrošināt nedrīgās ierīces, lūdzat, sazināties ar vietējo pārvaldi, mājokļa apsargu vai vietējo pārvaldi.

### Eiropas Savienības valstīs ir privāto namu ūķu atlikumu ierīču ieviešana

Šis simbols arī produkta ārpus jebkura rādīt, ka produkts neglāb tikt ieviesta kartu su kļūstam namu ūķu atlikumu. Jūs privāto ieviešana savo atlikumu ierīču atbrīvošanu jā atlikumu elektroniskaj un elektroniskaj ierīču ieviešanā. Jūs atlikumu ierīču savākšanu un atbrīvošanu, kas saglabā dabas resursus un nodrošina tīrā atbrīvošanā, kas saglabā cilvēku veselību un apkārtējo vidi. Lai iegūtu papildu informāciju par to, kur atbrīvojat pārstrādē var nodrošināt nedrīgās ierīces, lūdzat, sazināties ar vietējo pārvaldi, mājokļa apsargu vai vietējo pārvaldi.

### Użytkowanie zużytego sprzętu przez użytkowników domowych w Unii Europejskiej

Symbol ten umieszczony na produkcie lub opakowaniu oznacza, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi. Użytkownik jest odpowiedzialny za dostarczenie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu gromadzenia zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Gromadzenie odpadów i recykling tego typu odpadów przyczynia się do oszczędności zasobów naturalnych i jest bezpieczny dla zdrowia i środowiska naturalnego. Dalsze informacje na temat sposobu użytkowania zużytych urządzeń można uzyskać u odpowiednich władz lokalnych, w przedsiębiorstwie zajmującym się usuwaniem odpadów lub w miejscu zakupu produktu.

### Descarte de equipamentos por usuários em residências da União Europeia

Este símbolo no produto ou no embalagem indica que o produto não pode ser descartado junto com o lixo doméstico. No entanto, é sua responsabilidade levar os equipamentos a serem descartados a um ponto de coleta designado para o descarte de equipamentos eletro-eletrônicos. A coleta separada e o reciclagem dos equipamentos no momento do descarte ajudam na conservação dos recursos naturais e garantem que os equipamentos sejam reciclados de forma a proteger a saúde das pessoas e o meio ambiente. Para obter mais informações sobre onde descartar equipamentos para reciclagem, entre em contato com o escritório local de sua cidade, o serviço de limpeza pública de seu bairro ou a loja em que adquiriu o produto.

### Postup používateľov v krajinách Európskej únie pri vyhazovaní zariadenia v domácom používaní do odpadu

Tento symbol na produkte alebo na jeho obale znamená, že nesmiete byť vyhodený z iným komunálnym odpadom. Namísto toho máte povinnosť odovzdať toto zariadenie na zbernom mieste, kde sa zabezpečuje recyklácia elektrických a elektronických zariadení. Separovanie zberu a recyklácia zariadenia určeného na odpad pomáha chrániť prírodné zdroje a zabezpečuje taký spôsob recyklácie, ktorý bude chrániť ľudské zdravie a životné prostredie. Ďalšie informácie o separovaní zberu a recyklácii získate na miestnom zbernom úrade, vo firme zabezpečujúcej zber vášho komunálneho odpadu alebo v predajni, kde ste produkt kúpili.

### Ravnanje z odpadno opremo v gospodinjstvih znotraj Evropske unije

To znak na izdelku ali embalaži izdelka pomeni, da izdelka ne smete odložiti skupaj z drugim gospodinjstvenimi odpadki. Odpadno opremo ste dolžni oddati na določenem zbirnem mestu za recikliranje odpadov električnih in elektronskih opreme. Z ločenim zbiranjem in recikliranjem odpadne opreme ob odložitvi pomagati ohraniti naravne vire in zagotoviti, da bo odpadna oprema reciklirana tako, da se varuje zdravje ljudi in okolje. Več informacij o mestih, kjer lahko oddate odpadno opremo za recikliranje, lahko dobite na občini, v komunalnem podjetju ali trgovini, kjer ste izdelek kupili.

### Kassering av förbrukningsmaterial, för hem- och privatnärvarande i EU

Produkt eller förbrukningsmaterial som har symbolen för inte kasseras med vanlig hushållsavfall. I stället har du ansvar för att produkten lämnas till en behörig återvinningsslagning för hantering av el- och elektroniska produkter. Genom att lämna in produkten till återvinning hjälper du till att bevara våra gemensamma naturresurser. Dessutom skyddas både människor och miljön när produkter återvinns på ett rätt sätt. Kommunala myndigheter, sophanteringsföretag eller butik där du varor köptes kan ge mer information om var du lämnar kasserade produkter för återvinning.

## Substanțe chimice

HP este angajat în a le oferi clienților noștri informații despre substanțele chimice din produsele noastre necesare pentru a respecta cerințele legale precum REACH (*Regulamentul CE Nr. 1907/2006 al Parlamentului European și al Consiliului*). Un raport cu informații despre substanțele chimice pentru acest produs poate fi găsit la: [www.hp.com/go/reach](http://www.hp.com/go/reach).

## Notificări despre reglementări

Echipamentul Imprimantă HP îndeplinește cerințele pentru produse impuse de agențiile de reglementare din țara/regiunea dvs.

Această secțiune cuprinde următoarele subiecte:

- [Numărul de identificare a modelului în nomenclator](#)
- [FCC statement](#)
- [Notice to users in Korea](#)
- [VCCI \(Class B\) compliance statement for users in Japan](#)
- [Notice to users in Japan about the power cord](#)
- [HP Deskjet D5500 Printer series declaration of conformity](#)

### Numărul de identificare a modelului în nomenclator

Pentru identificarea impusă de agențiile de reglementare, produsul dvs. are asociat un număr de model în nomenclator. Numărul de model din nomenclator pentru produsul dvs. este SNPRB-0921-04. Acest număr din nomenclator nu trebuie confundat cu numele de marketing (HP Deskjet D5500 Printer series etc.) sau cu numerele de produs (CH358 etc.).

### FCC statement

#### FCC statement

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified that the following notice be brought to the attention of users of this product.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations  
Hewlett-Packard Company  
3000 Hanover Street  
Palo Alto, Ca 94304  
(650) 857-1501

Modifications (part 15.21)

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Notice to users in Korea**

B 급 기기(가정용 방송통신기기)

이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

**VCCI (Class B) compliance statement for users in Japan**

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としています。この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると受信障害を引き起こすことがあります。

取り扱い説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

**Notice to users in Japan about the power cord**

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。

同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

## HP Deskjet D5500 Printer series declaration of conformity



### DECLARATION OF CONFORMITY

according to ISO/IEC 17050-1 and EN 17050-1

**DoC #: SNPRB-0921-04-B**

**Supplier's Name:**

**Hewlett-Packard Company**

**Supplier's Address:**

60 Alexandra Terrace, #07-01 The Comtech, Singapore 118502

**declares, that the product**

**Product Name and Model:**

HP Deskjet D5500 Printer Series

**Regulatory Model Number:<sup>1)</sup>**

SNPRB-0921-04

**Product Options:**

All

**Radio Module Model:**

RSVLD-0707

**conforms to the following Product Specifications and Regulations:**

**Safety:**

EN 60950-1: 2001+A11:2004/IEC 60950-1:2001

**EMC:**

EN 55022:2006/CISPR 22:2005 Class B

EN 55024:1998 +A1:2001 +A2:2003

EN 61000-3-2:2006

EN 61000-3-3:1995+A1:2001

FCC CFR 47, Part 15 Class B / ICES-003, Issue 4 Class B

**Radio:**

EN 301 489-1 V1.6.1:2005 / EN 301 489-17 V1.2.1:2002

EN 300 328 V1.7.1 : 2006

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The product herewith complies with the requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/EC, the EMC Directive 2004/108/EC & the R & TTE Directive 99/5/EC, and carries the **CE** mark accordingly. In addition, it complies with the WEEE Directive 2002/96/EC and RoHS Directive 2002/95/EC.

**Additional Information:**

- 1) This product is assigned a Regulatory Model Number which stays with the regulatory aspects of the design. The Regulatory Model Number is the main product identifier in the regulatory documentation and test reports, this number should not be confused with the marketing name or the product numbers.

**Singapore**

**January 2009**

**Local contact for regulatory topics only:**

EMEA: Hewlett-Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, 71034 Boeblingen, Germany

U.S.: Hewlett-Packard, 3000 Hanover St., Palo Alto 94304, U.S.A. 650

[www.hp.com/go/certificates](http://www.hp.com/go/certificates)

## Declarații de reglementare fără fir

Această secțiune cuprinde următoarele informații de reglementare referitoare la produsele fără fir:

- [Exposure to radio frequency radiation](#)
- [Notice to users in Brazil](#)
- [Notice to users in Canada](#)
- [European Union regulatory notice](#)
- [Notice to users in Taiwan](#)

### Exposure to radio frequency radiation

#### Exposure to radio frequency radiation



**Caution** The radiated output power of this device is far below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized. This product and any attached external antenna, if supported, shall be placed in such a manner to minimize the potential for human contact during normal operation. In order to avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna shall not be less than 20 cm (8 inches) during normal operation.

### Notice to users in Brazil

#### Aviso aos usuários no Brasil

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário. (Res.ANATEL 282/2001).

### Notice to users in Canada

#### Notice to users in Canada/Note à l'attention des utilisateurs canadiens

**For Indoor Use.** This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from the digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications. The internal wireless radio complies with RSS 210 and RSS GEN of Industry Canada.

**Utiliser à l'intérieur.** Le présent appareil numérique n'émet pas de bruit radioélectrique dépassant les limites applicables aux appareils numériques de la classe B prescrites dans le Règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le ministère des Communications du Canada. Le composant RF interne est conforme à la norme RSS-210 and RSS GEN d'Industrie Canada.

### European Union Regulatory Notice

Products bearing the CE marking comply with the following EU Directives:

- Low Voltage Directive 2006/95/EC
- EMC Directive 2004/108/EC

CE compliance of this product is valid only if powered with the correct CE-marked AC adapter provided by HP.

If this product has telecommunications functionality, it also complies with the essential requirements of the following EU Directive:

- R&TTE Directive 1999/5/EC

Compliance with these directives implies conformity to harmonized European standards (European Norms) that are listed in the EU Declaration of Conformity issued by HP for this product or product family. This compliance is indicated by the following conformity marking placed on the product.



The wireless telecommunications functionality of this product may be used in the following EU and EFTA countries:

Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Liechtenstein, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovak Republic, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

#### Products with 2.4-GHz wireless LAN devices

##### France

For 2.4 GHz Wireless LAN operation of this product certain restrictions apply: This product may be used indoor for the entire 2400-2483.5 MHz frequency band (channels 1-13). For outdoor use, only 2400-2454 MHz frequency band (channels 1-9) may be used. For the latest requirements, see <http://www.art-telecom.fr>.

##### Italy

License required for use. Verify with your dealer or directly with the General Direction for Frequency Planning and Management (Direzione Generale Pianificazione e Gestione Frequenze).

## Notice to users in Taiwan

### 低功率電波輻射性電機管理辦法

#### 第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更設計之特性及功能。

#### 第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫藥用電波輻射性電機設備之干擾。

# Index

## A

asistență clienți  
    garanție 40  
asistență prin telefon 39

## C

card interfață 5, 7  
cerințe de sistem 59

## D

depanare  
    configurare 40  
    imprimare 44  
    mesaje de eroare 48  
dezinstalare software 43  
după perioada de asistență  
    tehnică 40

## E

ecranul Imprimantă găsită,  
    Windows 8

## G

garanție 40

## H

hârtie  
    tipuri recomandate 27

## I

imprimare  
    cu un cartuș de cerneală 33  
    depanare 44  
informații privind reglementările  
    declarații de reglementare  
        fără fir 66  
informații tehnice  
    cerințe de sistem 59  
    specificații privind mediul 59  
instalarea software-ului  
    dezinstalare 43  
    reinstalare 43

## M

mediu  
    Programul de protecție a  
        mediului 60  
    specificații privind mediul 59  
mesaje de eroare 48  
modul cerneală-salvare de  
    siguranță 33

## N

notificări despre reglementări 63

## P

perioada de asistență prin  
    telefon  
        perioada de asistență 39  
probleme  
    imprimare 44  
    mesaje de eroare 48  
probleme de conectare  
    Echipamentul HP All-in-One  
        nu pornește 41  
procesul de asistență 39

## R

reciclare  
    cartușe de cerneală 61  
reglementări  
    număr de identificare a  
        modelului în  
        nomenclator 63  
reinstalare software 43  
rețea  
    card interfață 5, 7

## S

securitate  
    rețea, cheie WEP 8

